



JAR

Grundschule Kleinwallstadt



Schulweghelfer gesucht 2024/25

Nach jahrelangem treuen Einsatz für die Sicherheit unserer Kinder können leider einige Schulweghelfer diesen Dienst ab Oktober 2024 nicht mehr weiter ausführen. **Wir sagen ein herzliches DANKESCHÖN für dieses wertvolle Engagement!**

Mit dem Ausscheiden dieser engagierten Mitbürger tut sich für uns eine Sicherheitslücke auf: Die Überquerung der Hofstetter Straße ist und bleibt gefährlich, insbesondere für ABC-Schützen und Grundschulkinder. Deshalb ist es wichtig, diesen Abschnitt des Schulweges durchgehend durch die Anwesenheit von Schulweghelferinnen und Schulweghelfern zu sichern und somit Sorge zu tragen, dass die Kinder unversehrt in die Schule kommen.

Da die Sicherung des Schulweges täglich mit zwei Personen gewährleistet werden sollte, fehlen uns noch Leute, die die Kinder einmal pro Woche von 7.30 bis 8.00 Uhr sicher über die Hofstetter Straße geleiten.

Wer könnte mitmachen? Bitte melden Sie sich baldmöglichst direkt bei der Schulleitung der Josef-Anton-Rohe-Schule. **Tel: 06022 - 654361**

Die Einweisung und Übergabe Jacke/Bekleidung erfolgt sobald der Plan vervollständigt werden kann. Wir klären gerne offene Fragen, sprechen Sie uns an.

Elternbeirat und Schulleitung der Josef-Anton-Rohe-Schule

Geschäftsstelle Rathaus Kleinwallstadt

Hauptstr. 2, 63839 Kleinwallstadt

Tel. 06022/2206-0

Fax 06022/2206-50

E-Mail: rathaus@kleinwallstadt.de

Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag, Mittwoch, Freitag 08.00 – 12.00 Uhr

Donnerstag 14.00 – 18.00 Uhr

Geschäftsstelle Rathaus Hausen

Hauptstr. 60, 63840 Hausen

Tel. 06022/654976

Fax 06022/654978

E-Mail: rathaus@hausen-spessart.de

Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch, Freitag 8.00 – 12.00 Uhr

Dienstag geschlossen

Donnerstag 14.00 – 18.00 Uhr

Ansprechpartner

Köhler Thomas	Bürgermeister Kleinwallstadt.....	2206-20
Bein Michael	Bürgermeister Hausen.....	654979
Abb Anne	Personalwesen, Ordnungsamt, Ortsrecht.....	2206-24
Bergmann Simon	Standesamt, Renten, Soziales, Friedhöfe.....	2206-21
Bergmann Ute	Kasse, Verbrauchsgebühren.....	2206-31
Bergold Manuel	Bauverwaltung, Straßenverkehr, Beiträge.....	2206-42
Frodl Nicole	Vorzimmer Bürgermeister, Amtsblatt, Wahlen, Öffentlichkeitsarbeit.....	2206-45
Groß Sandra	Allgemeine Verwaltung (Rathaus Hausen).....	654976
Hanke Fabian	Kämmerei, EDV.....	2206-25
Kirchgäßner Paulina	Auszubildende.....	2206-33
Kluge Heiko	EDV, Administration.....	2206-34
Kriewald Jochen	Passamt, Fundamt, Gaststättenrecht, Abfallwirtschaft, Liegenschaftsverwaltung.....	2206-29
Maidhof Peter	Kämmerer.....	2206-47
Mehr Alexander	Technisches Bauamt.....	2206-40
Michler Markus	Geschäftsleitung, Grundvermögen, Breitband, Jagd.....	2206-43
Raab Ingrid	Einwohnermeldeamt.....	2206-23
Schubert Lena	Gewerbeamt, Wahlen, Digitalisierung.....	2206-46
Seitz Jacqueline	Grund-, Gewerbe-, Hundesteuer, Grillplatz.....	2206-38
Stahl Lukas	Bürgerbüro.....	2206-22
Waigand Tim	Auszubildender.....	2206-35
Zorn Jochen	Kassenverwalter.....	2206-32
BAUHOF Kleinwallstadt		208554
BAUHOF Hausen		208845
FORST Kleinwallstadt, Hubert Astraschewsky		220639
Forst - Handy		0171/6300808
FORST Hausen, Popp Frank		093537908-3060

Wichtige Rufnummern

Polizei Notruf	110
Feuerwehr und Rettungsdienst Notruf	112
Polizeiinspektion Aschaffenburg	06021/8570
Polizeiinspektion Obernburg	06022/6290
Hilfetelefon bei Gewalt gegen Frauen des Bundesamts für Familie und zivilgesellschaftliche Aufgaben	08000 116 016
AWO Ambulanter Pflegedienst	09372/2345

NOTFALLFAX für HÖRGESCHÄDIGTE

Integrierte Leitstelle (ILS) Bayerischer Untermain in Aschaffenburg:
Faxnummer: _____

112 (vorwahlfrei)

Dorfhelferinnenstation

Einsatzleitung: Maschinen- u. Betriebshilfsring Untermain e.V.

Ansprechpartnerin: Frau Gerlinde Kampfmann

Tel. 06024/1083

STROMVERSORGUNG - Kleinwallstadt, Hofstetten und Hausen - bayernwerk

Techn. Kundenservice

Baustrom/Hausanschluss, Anschluss Photovoltaik,
Kabellagepläne, Gasleitungspläne

Tel. 0941/28003311

Fax 0941/28003312

Zähler- u. Messeinrichtungen

Tel. 0941/28003377

Fax 0941/28003378

Zählerstand

Serviceteam Jahresablesung, Zwischenablesung, Abmeldung

Tel. 0871/96560160

Serviceteam Einspeiser

Tel. 0871/96560010

Bayernwerk/E.ON:

Stromrechnung

Fragen, Änderungen
zur Stromrechnung

Tel. 0871/95386200

Fax 0871/95386220

E-Mail: betreuung@eon.de

Störungsnummer Strom

Tel. 0941/28003366

GASVERSORGUNG

Betriebsstelle Untermain, „Erlenbach“

während der Dienstzeit

Störungsdienst Gas

(bayernwerk) (Meldungen werden zu Ihrer Sicherheit aufgezeichnet)

Tel. 09372/5085

Tel. 0941/28003355

WASSERVERSORGUNG / ABWASSERNETZ

Allgemeine Fragen zur Wasserversorgung und für das Abwassernetz Kleinwallstadt, Hofstetten und Hausen inkl. Stör- bzw. Schadensmeldungen im Bereich Wasser / Abwasser.

Zweckverband Main-Mömling-Elsava - AMME

erreichbar während der Geschäftszeiten (Mo. – Do. 7.30 – 16.00 Uhr, Fr. 7.30 – 12.00 Uhr)

Allgemeine Rufnummer, Zentrale

Tel. 09372/135-950

Außerhalb der Geschäftszeiten:

Notfallservice Wasser

Tel. 0160/96314460

Notfallservice Abwasser/Kanal

Tel. 0160/96314441

Terminvereinbarung Austausch Wasserzähler

Tel. 09372/1359530

In anderen Stör- u. Notfällen, die im **Zuständigkeitsbereich des Marktes Kleinwallstadt** liegen, wählen Sie bitte die Servicenummer des Bauhofes Kleinwallstadt oder die Bereitschafts-Tel.-Nr.

Tel. 208554

Tel. 21939

In anderen Stör- u. Notfällen, die im **Zuständigkeitsbereich der Gemeinde Hausen** liegen, wählen Sie bitte die

Tel. 06022/654976 (Rathaus Hausen)

oder Tel. 0173/6652002 (Bereitschaftsdienst)

BRK Kreisverband Miltenberg-Obernburg Sozialstation Kleinwallstadt

Wallstraße 30, 63839 Kleinwallstadt

Tel. 06022/2089958

3 Die Erreichbarkeit ist rund um die Uhr gewährleistet.

Fax 2088736 – info@brk-mil.de

Caritas Sozialstation Kleinwallstadt
Wallstraße 17, 63839 Kleinwallstadt
In Notfällen ist die Station über die genannte
Nummer rund um die Uhr erreichbar.

Tel. 06022/5060250
Fax 2655860
E-Mail: G-Oesen@caritas-mil.de

Forst-Revierleitung

Sprechstunde Forsttechniker Hubert Astraschewsky,
Mittwoch, 16.00 – 18.00 Uhr, Rathaus, Zimmer 25, DG

Tel. 0171 / 6300808

Forstrevier Hausen

Sprechstunde FAR Popp (Bürotermine nur nach Vereinbarung)

Tel. 653529

Jagdpächter Hausen:

Thomas Gleissner

Tel. 0151 17261399

Postagentur Hausen, Alte Hauptstraße 17

Öffnungszeiten: Montag – Samstag, 10.00 – 12.00 Uhr

DEUTSCHE TELEKOM – Telefon

Störungsdienst

Tel. 0800/3301000

KABEL DEUTSCHLAND – Kabelfernsehen

Störungsdienst

Tel. 0800/5266625

Telefonseelsorge

Anonym, kompetent, rund um die Uhr

Tel. 0800/1110111, 0800/1110222

Ökumenischer Hospizverein im Landkreis Miltenberg e.V.

Römerstr. 51, 63785 Obernburg

Telefon 06022/7093084

Bereitschaftsdienste

- alle Angaben ohne Gewähr -

Allgemeinärzte

Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist deutschlandweit unter der einheitlichen Rufnummer 116 117 zu erreichen. Bei akut lebensbedrohlichen Erkrankungen oder Verletzungen bleiben nach wie vor die Rettungsleitstellen zuständig, erreichbar unter der Nummer 112.

Bereitschaftspraxis am Klinikum A'burg:

Sa., So. und Feiertag: 8:00 bis 22:00 Uhr
Mi. u. Fr.: 13:00 bis 22:00 Uhr
Mo., Di., Do.: 18:00 bis 22:00 Uhr

Bereitschaftspraxis Helios Klinik in Erlenbach:

Sa., So. und Feiertag: 9:00 bis 21:00 Uhr
Mi. u. Fr.: 16:00 bis 21:00 Uhr
Mo., Di., Do.: 18:00 bis 21:00 Uhr

Zahnärzte

Samstag, 21.09., u. Sonntag, 22.09.2024:

Dr. Ernst Richter

Hauptstr. 165, 63875 Mespelbrunn

Tel. 06092 / 995946

(Sa., So., Feiertag: 10 – 12 / 18 – 19 Uhr)

Tierärzte

Den aktuellen Rufbereitschaftsdienst der Tierärzte für den Landkreis Miltenberg erfahren Sie direkt bei Ihrem Haustierarzt.

Apotheken

**19.09.: Maintal-Apotheke, Sulzbach,
Bahnhofstr. 14, Tel. 06028/6608**

**20.09.: Josef-Apotheke, Leidersbach,
Hauptstr. 198, Tel. 06028/5386
Apotheke, Eschau,
Elsavastr. 95, Tel. 09374/1266**

**21.09.: Schwanen-Apotheke, Klingenberg,
Rathausstr. 4, Tel. 09372/2440**

**22.09.: Römer-Apotheke, Niedernberg,
Großwallstädter Str. 22,
Tel. 06028/7446**

**23.09.: Stadt-Apotheke, Erlenbach,
Elsenfelder Str. 3, Tel. 09372/5483**

**24.09.: Post-Apotheke, Großostheim,
Bachstr. 50, Tel. 06026/5222**

**25.09.: Franken-Apotheke, Würth,
Odenwaldstr. 8, Tel. 09372/944494**

**26.09.: Alte Stadt-Apotheke, Obernburg,
Römerstr. 35, Tel. 06022/8519**

**27.09.: Markt-Apotheke, Kleinwallstadt,
Fährstr. 2, Tel. 06022/21225**

**28.09.: Elsava-Apotheke, Elsenfeld,
Erlenbacher Str. 16, Tel. 06022/9100**

**29.09.: Sonnen-Apotheke, Elsenfeld,
Marienstr. 6, Tel. 06022/8960**

Kleinwallstädter Apfelsaft 2024

Für den Kleinwallstädter Apfelsaft 2024 suchen wir vom Aktionsbündnis Streuobst Kleinwallstadt noch Apfelbaumbesitzer, die ihre Äpfel für unseren Saft am **Sams- tag, den 21.09.2024 zwischen 08.00 und 16.00 Uhr auf dem Parkplatz vom Getränkemarkt Ostheimer** abliefern und dafür einen höheren Preis bezahlt bekommen.

Grundvoraussetzung: Die Äpfel müssen aus der Gemarkung Kleinwallstadt oder Hofstetten stammen, nicht gespritzt und gedüngt worden sein.

Wir hoffen auf Unterstützung, damit wir auch dieses Jahr wieder einen guten Apfelsaft anbieten können und damit einen aktiven Beitrag zum Schutz unserer Natur- u. Kulturlandschaft leisten.

Nähere Informationen bei Matthias Staab, Tel. 21692 oder
Getränkemarkt Ostheimer, Tel. 654590

Besten Dank für Ihre Unterstützung!

Aktionsbündnis Streuobst



EHRENAMTS-
im Landkreis Miltenberg BÖRSE

Start der Vereinsmeldung
für die digitale Vermittlung von interessierten
Bürgern an Vereine, Verbände und Initiativen.

Meldungen jetzt abgeben und vom
ehrenamtlichen Team unterstützen lassen.

Weitere Infos und Teamkontakt unter
www.sozialundgerecht.com

Save the Date: Start der Ehrenamtsbörse
Open-Sozial am 19. Oktober ab 16 Uhr



Veranstaltungen des Bayerischen Bauernverbandes

Spaziergang durch die 2000 Jahre alte Geschichte Aschaffenburgs

Verfolgen Sie den Weg der Kelten, Römer, Alemannen und Franken nach und durch Aschaffenburg. Erfahren Sie Wissenswertes zur Kurfürstlich Mainzer Zeit und den Übergang an Bayern. Lernen Sie die vielseitige Geschichte der Stadt Aschaffenburg am Main bei einem historischen Spaziergang kennen.

Termin: 12. Oktober 2024, 14.00 Uhr oder

Termin: 25. Oktober 2024, 14.00 Uhr

Wo: Treffpunkt: am Pompejanum A'burg

Parkmöglichkeiten: Pompejanumstraße -
Dauer: ca. 2 Stunden

Referent: Alexander Karpf, Aschaffenburg

Anmeldung bei der BBV Geschäftsstelle, Frau Krebs, 06021 42942-14 unbedingt erforderlich. Die Teilnahme ist kostenlos. Die Führung findet bei jedem Wetter statt.

Wo ist die Zeit nur hin? - Zeitmanagement

„Es ist nicht zu wenig Zeit, die wir haben, sondern es ist zu viel Zeit, die wir nicht nutzen.“ (Lucius Annaeus Seneca). Das klingt ein bisschen nach einer abgedroschenen Phrase, aber letztlich trifft es das Zitat auf den Punkt: Egal wie wir es biegen und wenden, mehr Zeit als 24 Stunden hat unser Tag nicht. Daher sollten wir besser an anderen Stellschrauben drehen. Die Referentin gibt neue Impulse, um die Zeit im Berufs- und Privatleben besser zu nutzen, damit am Ende mehr Energie für die wirklich „wichtigen“ Dinge im Leben bleibt.

Termin: 18.10.2024, 17.00 – 18.30 Uhr

Wo: Lindenhof, 63843 Niedernberg

Referentin: Corina Heinrich, Resilienzberaterin

Anmeldung bei Kreisbäuerin Diana Reinhart, 0175 5249716 unbedingt erforderlich.

Teilnahmegebühr: € 10,-

Motorsägenkurs speziell für Frauen

Viele Frauen reizt es schon lange, einmal selbst zur Motorsäge zu greifen. Dieser Kurs gibt Frauen die Möglichkeit, sich mit diesem Arbeitsgerät auseinanderzusetzen. Es werden Grundkenntnisse in Theorie und Praxis vermittelt. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Persönliche Schutzausrüstung ist Voraussetzung. Mindestalter 18 Jahre. In diesem 2-tägigen Kurs vermitteln wir die Gefahren bei der Arbeit mit der Motorsäge sowie deren Minimierung durch eine sinnvolle Schutzausrüstung. Anschließend erfolgt eine Einweisung in den Aufbau der Motorsäge und deren Wartung und Pflege. Wie können Frauen kleine Instandhaltungsarbeiten selbst erledigen?

Beim Lehrgangsteil im Wald machen die Teilnehmer erste Schnitübungen, erlernen verschiedene Schnitttechniken und bekommen Wissen über „Holz“ vermittelt. Auch wird ge-

zeigt, wie ergonomisch wettgemacht werden kann, was vielleicht an Kraft fehlt.

Termin: 21. + 22.10.2024

jeweils von 08:30 - 16.00 Uhr

Wo: Theorie: AELF Außenstelle Lohr,
Am Forsthof 7, 97816 Lohr

Praxis: Wald (wird noch bekannt gegeben)

Referent: Christoph Hengst, AELF Lohr

Anmeldung bei der BBV Geschäftsstelle, Frau Krebs, 06021 42942-14 unbedingt erforderlich bis spätestens 7. Oktober 2024.

Teilnahmegebühr: € 65,-

ONLINE - Trendfood Fleischersatz - eine Alternative?

Sojaburger, Tofuwürstel und deftige Eintöpfe - Fleischalternativen liegen voll im Trend. Gesünder und umweltfreundlicher sollen sie sein. Der Vortrag gibt einen Überblick über gängige Fleischalternativen und deren Nährstoffprofil im Vergleich zum „Naturprodukt“ Fleisch. Auch die Ökobilanz wird näher beleuchtet, sowie die Kennzeichnung dieser Produkte. Im Vortrag erfahren Sie, was eine gesunde Ernährung ausmacht und wie diese durch heimische Lebensmittel erreicht werden kann. Dabei beleuchtet der Vortrag ausgewählte heimische Superfoods und Sie lernen deren gesundheitsförderlichen Inhaltsstoffe sowie deren Wirkung auf bestimmte Körperfunktionen näher kennen.

Termin: 23. Oktober 2024, 19.00 Uhr

Wo: ONLINE

Referentin: Judith Renk, BBV, Ökotrophologin

Anmeldung bei der BBV Geschäftsstelle, Frau Krebs, 06021 42942-14 unbedingt erforderlich. Die Teilnahme ist kostenlos.

Esel Wanderung

Vor Beginn der Wanderung erfahren Sie in einem Vortrag Wissenswertes über den „Esel“. Anschließend gibt Ihnen die Referentin bei der Wanderung Einblick über die Herkunft und Wesen der Tiere. Der Umgang mit Eseln wird meist als eine ganz besondere Begegnung wahrgenommen. Die sensibel reagierenden, gutmütigen Tiere verfügen über ein feines Gespür. Sie erfahren auf der Wanderung Wissenswertes über die Haltung, Fütterung und Pflege von Eseln.

Termin: 26.10.2024, 10.00 – 13.00 Uhr

Wo: Treffpunkt zur Wanderung: 63863 Eschau,
Ecke Gartenstr./ Mönchberger Weg

Referentin: Monika Bodirsky,
zert. Naturparkführerin

Anmeldung bei Kreisbäuerin Diana Reinhart, 0175 5249716 unbedingt erforderlich.

Teilnahmegebühr: € 15,-

Gesundes Obst aus dem eigenen Garten

Obstgehölze sind eine wunderbare Ergänzung für jeden Garten und bieten nicht nur eine reiche Ernte, sondern auch eine schöne Optik. Für einen guten Kulturerfolg ist nicht nur die

richtige Sorten- und Artenauswahl von Bedeutung, auch der passende Standort und die entsprechende Pflege tragen wesentlich dazu bei, dass die Pflanzen kräftig wachsen und eine gute Ernte erzielt werden kann. Angesichts des sich ändernden Klimas ist es außerdem wichtig, diese Auswirkungen schon bei der Planung mit einzubeziehen. In diesem Vortrag erhalten Sie vom Referenten alle Informationen, die Sie für Ihren eigenen Obstgarten benötigen.

Termin: 26.10.2024, 15.00 – 16.30 Uhr

Wo: Lindenhof, 63843 Niedernberg

Referent: Thorsten Helmstetter

Anmeldung bei Kreisbäuerin Diana Reinhardt, 0175 5249716 unbedingt erforderlich.

Teilnahmegebühr: € 15,–

Seminar für Gründerinnen

Erfolgreich gründen - von der Idee bis zur Finanzierung!

Meist haben Frauen, die sich selbstständig machen möchten, andere Beweggründe und gründen unter anderen Voraussetzungen als Männer. Das Seminar vermittelt nicht nur Basiswissen für die Existenzgründung, sondern geht auch besonders auf die Situation von Gründerinnen ein.

Das Seminar findet am 8. Oktober von 09:00 – 14:00 Uhr in der ZENTEC GmbH statt und wendet sich an alle Frauen, die sich selbstständig machen möchten – branchenunabhängig.

Das Seminar ist für Sie kostenfrei!

Anmeldung und weitere Informationen unter www.zentec.de/veranstaltungen

Anmeldeschluss ist am 02.10.2024.

Kontakt: Vanessa Scheyk, Tel.: 06022/26 -1110 anmeldung@zentec.de

Mit wenigen Klicks zur psychologischen Unterstützung

Die mentale Gesundheit erhalten und stärken – hierzu bietet die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) ihren Versicherten Online-Gesundheits-trainings an.

Die Trainings richten sich an Personen, für die Stress, Erschöpfung und Anspannung zu einem Dauerzustand geworden sind, die sich häufig niedergeschlagen und antriebslos fühlen, keinen erholsamen Schlaf finden oder einer Depression vorbeugen möchten. Sie sind für SVLFG-Versicherte kostenfrei und können bequem von Zuhause aus absolviert werden.

Über folgenden Link bzw. QR-Code gelangt man mit wenigen Klicks direkt zum Kurs: <https://helloworldbetter.de/svlfgr/>. Dort finden sich auch Informationen zu den Teilnahmevoraussetzungen.

SVLFG 7

Coaching-Programm für Frauen in der Grünen Branche

Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) und die Landwirtschaftliche Rentenbank unterstützen Frauen in der Grünen Branche mit einem neuen Coaching-Programm.

Das Programm soll Frauen Mut machen und konkret dabei begleiten, Führungsaufgaben in der Landwirtschaft zu übernehmen. Dabei geht es neben der betriebswirtschaftlichen Beratung zur Existenzgründung, Selbstorganisation und Unternehmensführung auch um Gesundheitsförderung und Prävention. Die organisatorische Abwicklung des Programms obliegt der SVLFG. Finanziert wird die Maßnahme aus dem Innovationsfonds der Rentenbank.

Wer und was wird gefördert?

Gefördert werden Frauen, die in der Grünen Branche arbeiten oder eine entsprechende Tätigkeit planen. Zu den geförderten Maßnahmen gehören unter anderem Coachings zur Existenzgründung bzw. zum Aufbau neuer Betriebszweige. Ebenso förderfähig sind Beratungen zu geplanten Hofnachfolgen oder zu Umstrukturierungen mit dem Ziel, die Rolle der Unternehmerin zu stärken. Coachings können auch gefördert werden, wenn die Existenzgründung bereits erfolgt ist sowie bei betrieblichen Veränderungen, die zum Zeitpunkt der Antragstellung nicht länger als fünf Jahre zurückliegen. Auch Frauen, die eine stärkere gesellschaftsrechtliche Position in der Unternehmensführung anstreben (beispielsweise durch den Erwerb von Gesellschaftsanteilen), können Mittel beantragen. Gefördert werden Einzel- oder Gruppencoachings mit maximal 1.800 Euro pro Teilnehmerin.

Kooperation zwischen SVLFG und Rentenbank

„Wir freuen uns, dass wir in den vergangenen Monaten unser starkes Angebot für Frauen noch einmal entscheidend nachschärfen konnten“, so die alternierende Vorsitzende der Vertreterversammlung der SVLFG Juliane Vees. „Hierbei sind wir neue Wege gegangen und sehen eine große Chance in der strategischen Kooperation mit der Landwirtschaftlichen Rentenbank.“

Auch Nikola Steinbock, Sprecherin des Vorstandes der Landwirtschaftlichen Rentenbank, begrüßt die Kooperation: „Mit dem Coaching-Programm begleiten wir Frauen, die in der Agrar- und Ernährungswirtschaft Verantwortung übernehmen. Gut qualifizierte und motivierte Frauen sind eine wesentliche Säule für die Zukunftsfähigkeit der Grünen Branche. Gleichzeitig sichern Frauen, die die Führung eines Betriebes übernehmen, ihre eigene finanzielle Unabhängigkeit und Zukunft.“

Beratung

Die SVLFG berät zu den Voraussetzungen,

zum Antragsverfahren und zu geeigneten Coaches unter der Telefonnummer 0561 785-10515. Alle Informationen hierzu sind auch zu finden unter www.svlfg.de/frauen-coaching. Neben dem neuen Coaching-Programm bietet die Rentenbank außerdem das Programm „Hofnachfolgerinnen und Existenzgründerinnen in der Land- und Forstwirtschaft“ an. Das Programm fördert Unternehmerinnen in den ersten fünf Jahren ihrer Selbständigkeit sowie bei ihrer Existenzgründung mit Premium-Konditionen für Investitionen in die landwirtschaftliche Primärproduktion. Näheres hierzu findet sich auf der Internetseite www.rentenbank.de/programm/kredite/zukunftsfelder-im-fokus/

Hintergrund

Hintergrund für das Kooperationsprojekt „Frauen durch Coaching gezielt fördern“ sind die Handlungsempfehlungen aus der Studie „Frauen. Leben. Landwirtschaft“ des Bundesministeriums für Ernährung und Landwirtschaft sowie einer der Maßgabebeschlüsse aus dem Haushaltsausschuss des Deutschen Bundestages. Die Studie ergab, dass sich in Deutschland die vielfältigen Leistungen von Frauen in landwirtschaftlichen Unternehmen nur unzureichend in deren rechtlichen Positionen widerspiegeln. Im Jahr 2020 wurden fast 90 Prozent der Betriebe von Männern geleitet. Damit gehört Deutschland im europäischen Vergleich zu den Schlusslichtern im Hinblick auf die Geschlechtergerechtigkeit in landwirtschaftlichen Betriebsleitungen. Auch der Frauenanteil bei den designierten Hofnachfolgerinnen ist hierzulande mit 18 Prozent sehr niedrig.
LR / SVLFG

**Fahren Sie
mit dem Bus
(Linie 62)
innerhalb
unserer
Verwaltungs-
gemeinschaft
(Kleinwallstadt,
Hofstetten
und Hausen)
mit der Tageskarte
für nur 1,- €uro**

Hinweise auf Schäden und Mängel im Gemeindegebiet

Es kommt immer wieder vor, dass an den öffentlichen Anlagen und Einrichtungen Schäden od. Mängel entstehen. Gemeindeverwaltung u. Bauhof sind zwar bemüht, rasch Abhilfe zu schaffen, es dauert jedoch oft längere Zeit, bis sie Kenntnis davon erhalten. Um Schäden u. Mängel in Zukunft schneller beheben zu können, wird die Bevölkerung um Mitarbeit gebeten.

Im Amts- und Mitteilungsblatt wird jeden Monat einmal der nachstehende Hinweiszettel veröffentlicht. Wer einen Schaden oder Mängel feststellt, wird gebeten, den Zettel auszuschneiden und ausgefüllt an die Gemeindeverwaltung zu senden oder in den Briefkasten am Rathaus einzuwerfen. Die Verwaltungsgemeinschaft bedankt sich schon im Voraus für die Mitarbeit zum Wohle unserer Gemeinden.



Antwort

An die

VGem. Kleinwallstadt

Hinweis an die Gemeindeverwaltung!

Mir ist Folgendes aufgefallen:

- ☐ Straßenbeleuchtung ausgefallen
Leuchten Nr.
- ☐ Verkehrszeichen / Straßenschild
beschädigt / fehlt
- ☐ Fahrbahnmarkierung unkenntlich
- ☐ Fahrbahndecke / Rad- / Fußweg schadhaft
- ☐ starke Verschmutzung
- ☐ Gully verstopft
- ☐ Kanaldeckel locker / klappert
- ☐ wilde Müllkippe / Autowracks etc.
- ☐ mangelhafte Baustellenabsicherung
- ☐ überhängende Äste
- ☐ Straßeneinsicht versperrt
- ☐ Container überfüllt
- ☐
- ☐
- ☐

Zutreffendes bitte ankreuzen!

Bitte genaue Ortsangabe:

.....

Datum:

Absender:

.....

.....

Telefon-Nr.:

E-Mail:

(für den Fall, dass eine Rückfrage erforderlich wird)



Mitteilungen Markt Kleinwallstadt

Kommunale Abfallwirtschaft

Markt Kleinwallstadt und Industriegebiet:

Montag, 23.09.2024:

Papiertonne, Biotonne

OT Hofstetten:

Montag, 23.09.2024:

Papiertonne, Biotonne, Restmülltonne

Elektrokleinteile-Container befindet sich auf dem Parkplatz an der Turnhalle der Josef-An-ton-Rohe Mittelschule, Weibersweg.

Angelegenheiten rund um die Müllabfuhr

Landratsamt Miltenberg

Fr. Dr. Vieth 09371/501-384

Landratsamt Miltenberg ZAG

(Zentrale Abrechnungsstelle)

Tel. 09371/501-260 oder -261

Anmeldungen von

Sperrmüll/Altholz/Schrott/Elektroschrott

Servicenummer: 0800 04 12 412 oder

Onlineanmeldung über folgenden Link: <https://sperrgut.landkreis-miltenberg.de/WasteManagementMiltenberg/WasteManagementServlet>

Es können auch Sperrmüllkarten im Rathaus

abgeholt werden.

Reklamationen wegen nicht entleerter Tonnen

Hotline: 0800 04 12 412

Beschwerden über die gelbe Sack-Abfuhr

Hotline 0800 24 77 677 oder

Frau Becker, Mail: kleinwallstadt@remondis.de

Müllumladestation Erlenbach

Terminvereinbarung unter folgendem Link:

<https://www.terminland.de/>

abfallwirtschaft-miltenberg oder

telefonisch unter der 09371/501-392

Grüngutsammelplatz Kleinwallstadt

Einmündung z. Industriegebiet „Dommerich“

Öffnungszeiten:

01. März - 31. Oktober

mittwochs: 15.00 – 18.00 Uhr

freitags: 15.00 – 18.00 Uhr

samstags: 11.00 – 17.00 Uhr

16. Februar - 28./29. Februar und

01. November - 15. November

mittwochs: 15.00 – 17.00 Uhr

freitags: 15.00 – 17.00 Uhr

samstags: 11.00 – 17.00 Uhr

16. November - 15. Februar

samstags: 14.00 – 16.00 Uhr

Passamt Kleinwallstadt

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage www.kleinwallstadt.de, im Rathaus-Serviceportal unter „Pass-/Personalausweis Statusabfrage“ ständig aktuell den „Status“ Ihres beantragten Passes oder Ausweises abzufragen!

Status: „zurückgeliefert“ ist zur Abholung bereit!

Reisepass und Personalausweis:

Anmerkung: bei der im Dokument angegebenen „0“ handelt es sich um die Zahl 0!

Gerne können Sie für die Beantragung und Abholung der Ausweise und Pässe einen telefonischen Termin vereinbaren.

Rathaus Kleinwallstadt

Tel. 06022 / 2206-22 oder -29

Rathaus Hausen

Tel. 06022 / 654976

PERSONALAUSWEISE:

Alle Personalausweise, die zwischen dem 26.08. und 30.08.2024 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte warten Sie den Erhalt des PIN/PUK-Briefes durch die Bundesdruckerei ab und bringen Sie bitte dann Ihren alten oder vorläufigen Personalausweis mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Personalausweis nicht aushändigen.

REISEPÄSSE:

Alle Reisepässe, die zwischen dem 08.07. und 19.07.2024 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte bringen Sie Ihren alten oder vorläufigen Reisepass mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Reisepass nicht aushändigen.

Fundamt

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage <https://www.kleinwallstadt.de> unter „Fundbüro“ - Fundsachensuche ständig aktuell alle registrierten Fundgegenstände abzufragen.

1 Schlüsselbund

Fundort: Parkplatz zwischen Wallstr. 16-20

1 Gehhilfe

Fundort: Getränkemarkt Ostheimer

1 Fahrrad

Fundort: Kirchplatz in Kleinwallstadt

1 Geldbetrag

Fundort: Ortsgebiet, Kleinwallstadt

Rückblick auf den

Zahlreiche Gäste aus nah und fern folgten am Sonntag, 8. September, unserer Einladung zur 41. Ausgabe unseres beliebten Herbstmarkts.

Das unterhaltsame Programm begann mit dem traditionellen Bieranstich heuer durch die Tischtennisweltmeister und Olympiateilnehmer Ralf und Yunli Schreiner und einem zünftigen Frühschoppen mit der Blaskapelle unseres Musikvereins. Im Anschluss brachte die Gruppe „Kirkside Pipes & Drums“ Dudelsackklänge zu Gehör und der Tanzsportclub Kleinwallstadt präsentierte flotte Solo- und Gardetänze.



Leuchtende Kinderaugen gab es beim Auftritt von „Gustl das Faulhorn und Egon der Wasserfloh“ und zum Abschluss des Marktsonntags präsentierte die Band „Zwei Ster Rockholz“ fetzige Rockmusik.



Herbstmarkt

Den Gästen präsentiert sich ein reichhaltiges und buntes Angebot mit besonderer Originalität, was alleine schon das Hobbykünstler- und Handwerkerdorf im Bereich zwischen dem Rathaus, der sanierten Marktschule und dem Innenhof der Zehntscheune zu bewundern war.

Ausstellungen waren im Alten Rathaus, in der Zehntscheune vom Fotoclub und im Foyer der Marktschule von der AG Kunst unserer Josef-Anton-Rohe Mittelschule unter dem Motto „Form und Farbe“ zu sehen. Am geschichtsträchtigen Templerhaus hatte die Gruppe „Lebendiges Mittelalter“ ihr Lager aufgeschlagen und vermittelte Eindrücke des damaligen Lebens. Die Gesellschaft zur Förderung der Gesundheit bot an ihrem Stand Blutdruckmessungen und Informationen durch den Hospizverein an.

Für die kleinsten Gäste stand neben dem Kindertheater in der Marktstraße ein Kinder-Karussell bereit und am Kindergarten „Villa Kunterbunt“ war eine Spielstraße aufgebaut. Am verkaufsoffenen CAP-Markt warteten auf die Besucher Live-Musik, ein Rollstuhlparcours sowie Kaffee und Kuchen. Hier wurde auch ein Lastenfahrrad zur Auslieferung von Waren für ältere und immobile Menschen an die Lebenshilfe übergeben, das von der Bürgerstiftung Kleinwallstadt gefördert wurde.

Die einheimischen Einzelhändler, Bäcker und Gastwirte verwöhnten die Gäste mit reizvollen Angeboten und in der Gourmet-Ecke warteten leckere Spezialitäten, unter anderem auch von unseren Freunden aus Saint-Pierre-sur-Dives, unserer französischen Partnerstadt in der Normandie. In der Hauptstraße wurden Traktoren und andere Fahrzeuge präsentiert und die verkaufsoffenen Geschäfte rundeten das umfangreiche Angebot ab.

Unser Dank gilt allen Ausstellern, Gastronomen, Gewerbetreibenden, Musikgruppen und Vereinen für die engagierte Beteiligung. Ein dickes Lob sei auch unserer Organisatorin Nicole Frodl mit ihrem Team der Verwaltung und des Bauhofes sowie Hermann Gerhart, Benjamin Metzger und Franz Wüstenhöfer für die reibungslose Vorbereitung und Durchführung unseres Herbstmarktes gesagt.

Nicht zuletzt danken wir den zahlreichen Besuchern für ihr Kommen.

Thomas Köhler
1. Bürgermeister



Ferienspiele 2024

Herzliches Dankeschön

Dank des großen Engagements unserer Vereine, Gruppierungen, Institutionen und Einzelpersonen haben die Ferienspiele in diesem Jahr wieder für spannende Ferientage gesorgt. Die insgesamt 25 Veranstaltungen boten ein buntes und abwechslungsreiches Programm, das von unseren Kindern und Jugendlichen sehr gut angenommen wurde.





Wir bedanken uns bei den vielen fleißigen Helfern und Verantwortlichen aus den Vereinen und Gruppierungen ganz herzlich.

Thomas Köhler
1. Bürgermeister

Nicole Frodl
Verantwortliche
für die Ferienspiele





DEMNÄCHST IN DER

ZEHNTSCHUNE

KLEINWALLSTADT

Donnerstag,	19.09.	18.30 Uhr	Sitzung Ausschuss Bildung, Kultur, Sport
Freitag,	20.09.	19.30 Uhr	Förderverein Kultur in der Zehntscheune: Die Steptokokken „Resilienz-Revue“
Mittwoch,	25.09.	14.30 Uhr	Seniorenachmittag
Montag,	30.09.	19.00 Uhr	Sitzung Gemeinderat

Achtung verdient, wer erfüllt, was er vermag.

Sophokles (496-405 v. Chr.), griech. Tragödiendichter

Treffpunkt Marktschule

Liebe Seniorinnen, liebe Senioren,

wir freuen uns, dass wir durch Eure Unterstützung in unserem Raum in der „Marktschule“ ein so breitgefächertes Programm anbieten können.



Die Seniorenbeauftragten

Wanderung um den Niedernberger See am Donnerstag, 19. September 2024, 10.00 Uhr

Nachdem die Wanderung im letzten Jahr so gut angekommen ist, möchten wir die schöne Tour noch einmal mit euch unternehmen.

Wir treffen uns um 10.00 Uhr an der Wallstadthalle, fahren mit Privatfahrzeugen über die „Blaue Brücke“ und parken auf der Niedernberger Seite. Die ebene Strecke beträgt etwa 4 km. Anschließende Einkehr nach der Wanderung. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Kreativvormittag – Malen

Donnerstag, 26. September 2024, 10.00 – 12.00 Uhr

Wir malen, in kleiner Gruppe, unter Anleitung von Frau Inge Imhof-Rohs, Karten und kleine Bilder. Jeder kann malen – auch für Anfänger geeignet.

Bitte mitbringen: 1 Bleistift HB, 1 Radiergummi, 1 Fineliner schwarz 0,4 mm

Frau Imhof-Rohs herzlichen Dank für die Unterstützung

Gerne könnt Ihr auch zu unseren Veranstaltungen kommen,
um nur zu plaudern, nette, interessierte Seniorinnen und Senioren zu treffen
oder um neue Idee einzubringen.

Eure Seniorenbeauftragten des Marktes Kleinwallstadt:

Elisabeth Seuffert Tel. 06022/2830

Ludwina Bergold Tel. 06022/23695

Karl Heinz Bein Tel. 06022/653885

seniorenbeauftragte@kleinwallstadt-main.de

Eröffnung des neuen Abenteuerspielplatzes am Alten Schloss

Am Mittwoch, 4. September, konnten wir den neuen Abenteuerspielplatz auf der Route des Waldlehrpfads am Alten Schloss eröffnen.

Wir haben dabei großen Wert auf die Verwendung von naturnahen Materialien gelegt und so wurde zusammen mit der Firma Naturholz Kästner in der Hauptsache Robinienholz verwendet.

Zusammen mit unseren Jugendbeauftragten, die wiederum interessierte Kinder und Eltern mit einbezogen haben, wurden die passenden Spielgeräte ausgesucht und per Gemeinderatsbeschluss bestellt.

Die Wahl fiel passend zur benachbarten historischen Burganlage auf die sogenannte „Drei-Tannen-Burg“ als Großspielgerät mit zahlreichen Erlebnis- und Spielmöglichkeiten. Ergänzt wird diese Ausstattung durch die Kleinkindspielanlage „Waldhaus Tannendorf“, durch ein Pferdegespann mit Wagen, eine Bauchschaukel, eine längere Rutsche am westlichen Hang, den vorhandenen Klangbaum, Sitzgruppen und ein Eingangstor.

Unser besonderer Dank gilt unserem Förster Hubert Astraschewsky und seinem Team, der das Projekt hervorragend unterstützt und viel Herzblut mit eingebracht hat.

In finanziell schwierigen Zeiten müssen auch die Kommunen den Gürtel enger schnallen und so war es ein Segen, dass wir bei diesem Projekt auf Sondermittel aus dem Erbe der Eheleute Dieter und Gerda Naumann zurückgreifen konnten, da dies ausdrücklich für die gemeindliche Jugendarbeit zu verwenden ist.

Ab dem Schützenhaus gibt es zwei Möglichkeiten diesen schönen Spielplatz zu erreichen: Zum einen führt ein Weg entlang des Buschgrabens über die Stufen zum Alten Schloss und östlich davon zum Abenteuerspielplatz, der aber für Kinderwagen nicht geeignet ist. Zum anderen gelangt man über den Schotterweg links des Schützenhauses von Osten her an den Spielplatz.



Die Kinder und Jugendlichen sind von diesem Spielplatz sichtlich begeistert und so wünschen wir ihnen viel Spaß auf dem neuen Abenteuerspielplatz.



Der Markt Kleinwallstadt sucht ab sofort eine/n

Mitarbeiter/in (m/w/d)

auf Midijob-Basis in Teilzeit



Ihr künftiges Aufgabengebiet umfasst:

- ☑ Pflege der öffentlichen Grünanlagen im Gemeindegebiet
- ☑ Reinigung diverser kommunaler Objekte

Ihre Qualifikationen:

- ☑ Kreativität, Teamfähigkeit und Flexibilität
- ☑ Erfahrungen in der Anlagenpflege
- ☑ Erfahrungen in der Gebäudereinigung

☑ Wir bieten:

- ☑ Eingruppierung je nach Erfüllung der persönlichen Voraussetzungen in EG 2 TVöD
- ☑ Ein sicheres und unbefristetes Arbeitsverhältnis in Teilzeit
- ☑ Die sozialen und tariflichen Leistungen des öffentlichen Dienstes

Die Gartenbautätigkeit soll v.a. im Zeitraum von März bis November am Vormittag ausgeübt werden.
Die Reinigungstätigkeiten fallen ganzjährig an.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, Zeugnisse, etc.) erbitten wir bis spätestens
30.09.2024 an den

Markt Kleinwallstadt, Rathaus -Personalverwaltung- Hauptstraße 2, 63839 Kleinwallstadt
oder per E-Mail an personal@kleinwallstadt.de.

Für Rückfragen stehen Ihnen gerne zur Verfügung:
Anne Abb, Personalabteilung; Tel.: 06022/2206-24
Markus Michler, Geschäftsleiter, Tel. 06022/2206-43



Gemeindebibliothek Kleinwallstadt

Vorlesestunde

Unsere nächsten Termine:

Montag, 23. September

„Frida, die kleine Waldhexe“

Montag, 21. Oktober

„Papa, ist zehn viel?“



Ill. von Annet Rudolph © Esslinger Verlag

Für Kinder von 4 bis 8 Jahren

Jeweils um 16:30 Uhr in der Gemeindebibliothek

**Hauptstr. 2
in der
Marktschule**

Mo. 14-18 Uhr

**Di. 10-12 Uhr
14-18 Uhr**

Do. 14-19 Uhr

Fr. 14-18 Uhr

Tel. 22 06 57

Wir freuen uns auf Ihren Besuch! - Änderungen vorbehalten

Alexander Hock seit 25 Jahren im öffentlichen Dienst

Im September konnte unser **Bauhofmitarbeiter Alexander Hock** das Jubiläum **25 Jahre im öffentlichen Dienst** und gleichzeitig auch beim Markt Kleinwallstadt feiern.



1. Bürgermeister Thomas Köhler ließ im Rahmen einer kleinen Feierstunde am 04. September 2024 in seinen Dankesworten den beruflichen Werdegang des Jubilars Revue passieren:

Als gelernter Maschinenschlosser trat Alexander Hock nach bestandener Facharbeiterprüfung und Ableistung des Grundwehrdienstes am 01.09.1999 seine Tätigkeit im Bauhof Kleinwallstadt an.

Zu Beginn seiner Tätigkeit unterstützte er zusätzlich das Personal im PlattenbergBad in technischen Angelegenheiten, bis er vollständig im Bauhof eingesetzt wurde. Seine hervorragenden Fähigkeiten als Maschinenschlosser und seine immer freundliche und zuverlässige Art machen ihn zu einem wichtigen Bestandteil des Bauhofteams.

Bürgermeister Köhler würdigte die Verdienste des langjährigen Mitarbeiters und bedankte sich mit einer Urkunde und einem Geschenk für die hervorragende, vertrauensvolle Zusammenarbeit.

Markt Kleinwallstadt

Ernteprojekt „Gelbes Band am Obstbaum“

Jedes Jahr verdirbt wertvolles Obst in unseren Streuobstbeständen, da die Eigentümer oft keine Verwendung dafür haben.

Das gelbe Band am Obstbaum signalisiert:

Hier darf jeder und jede kostenlos und ohne zu fragen für den Eigenbedarf ernten.

Der Markt Kleinwallstadt wird seine Obstbäume, die nicht verpachtet sind und nicht für den „Kleinwallstädter Apfelsaft“ benötigt werden, auf diese Weise kennzeichnen. Außerdem können auch alle Privateigentümer diese Aktion unterstützen. Zu diesem Zweck stellt der Markt Kleinwallstadt gelbe Bänder bereit, die biologisch abbaubar sind und gerne im Rathaus abgeholt werden können.

Dabei gilt die Regel, dass die Grundstücke nicht verschmutzt und die Bäume nicht beschädigt werden dürfen.

Jetzt mitmachen und ein Zeichen gegen Lebensmittelverschwendung setzen!

Markt Kleinwallstadt

Bürgermeister Thomas Köhler



Herbst-Highlights in Kleinwallstadt

- 16. – 22. Sept. Buschgrabenmeisterschaft des Schützenvereins
- 20. September Förderverein Kultur in der Zehntscheune:
„Die Steptokokken“
- 28. September Jubiläumskonzert „20 Jahre MusicWave“
im Pfarrheim
- 29. September Hofstetter Kerb am Brunnenplatz
- 05. Oktober Konzert Musikverein „Die kleine Egerländer
Besetzung“ in der Bergsporthalle
- 12. Oktober Oktoberfest des FC am Sportgelände/Jahnweg
- 18. Oktober Förderverein Kultur in der Zehntscheune:
„Power of the Popel“
- 19. Oktober Kindergarten Villa Kunterbunt: Irischer Abend
im Pfarrheim mit „Princes of Ales“
- 20. Oktober Musikverein: „Oldies für Oldies“ –
Jubiläumsfeier 30 Jahre „Oldtimer“ im Pfarrheim



Neuer Mitarbeiter im PlattenbergBad

Zum 1. September 2024 konnte Bürgermeister Thomas Köhler,
Herrn Jürgen Graf als neuen Mitarbeiter
in unserem PlattenbergBad begrüßen.



Herr Graf wird künftig als Meister für Bäderbetriebe
in unserem PlattenbergBad tätig sein
und steht als designierter Badleiter bereit,
um das Tätigkeitsfeld von Wolfgang Steinbach zu übernehmen,
der sich im Laufe des kommenden Jahres
in den wohlverdienten Ruhestand verabschieden wird.

Wir freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit
und wünschen Herrn Graf viel Erfolg
in seinem neuen Aufgabengebiet.

Markt Kleinwallstadt



PlattenbergBad
Kleinwallstadt

Vom 02.09. – 22.09.2024
wegen Grundreinigung
geschlossen!



Jugendzentrum
Kleinwallstadt

im Pfarrheim, Kirchgasse 19

Öffnungszeiten:

Dienstag, Mittwoch und
Donnerstag von 15.00 bis 18.00 Uhr
Alle Altersgruppen sind herzlich willkommen.

Standesamtliche Nachrichten

Anmerkung: Aus Datenschutzgründen kann eine standesamtliche Veröffentlichung nur erfolgen (z.B. Geburten im Krankenhaus), wenn die Beteiligten der VGem. Kleinwallstadt ihre Zustimmung erteilen (Tel. 22 06 23).

Sterbefall:

07.09.2024 Johannes Karl Metzler
74 Jahre alt
zuletzt wohnhaft in Kleinwallstadt
verstorben in Kleinwallstadt

Eheschließung:

Philipp Kunz und Barbara Otto,
beide wh. in Kleinwallstadt, OT Hofstetten
Eheschließung am 19.09.2024

Zu verschenken

- Komplettes Schlafzimmer (Doppelbett mit Bettüberbauung und Sprungrahmen, Sideboard und Kleiderschrank)
- Eckcouchgarnitur mit Sessel
- Bettcouch

Nähere Informationen erhalten Sie unter:
Tel. 0176/76665150



EHRENSACHE!
MACH MIT!

Die Freiwilligen Feuerwehren
Stadteinsatz für den Landkreis
112

www.ich-will-zur-feuerwehr.de



Nachbarschaftshilfe
Kleinwallstadt-Hofstetten

Zeit füreinander

Wir, Frau Klüpfel (Tel. 654897) und Hannelore Kreuzer (21182) von der Nachbarschaftshilfe, stehen Ihnen jederzeit telefonisch zur Verfügung. Rufen Sie uns an. Unsere Unterstützung ist gewährleistet! Die Hilfsdienste bleiben bestehen und werden von Hannelore Kreuzer und Ursula Klüpfel nach Anforderung umgehend koordiniert.

Hannelore Kreuzer ist durchgehend unter der Tel.-Nr. 21182 erreichbar.

Bitte auf den Anrufbeantworter sprechen wenn nicht abgenommen wird. Dieser wird täglich abgehört.

Außerdem verweisen wir auf unsere kostenlosen Hilfsdienste:

Wir kaufen für Sie ein oder begleiten Sie beim Einkaufen. Wir lesen Ihnen vor und gehen mit Ihnen Spazieren. Wir füllen Formulare für Sie aus. Wir begleiten Sie zu Fachbehörden oder vermitteln einen Termin, den Sie selbstständig wahrnehmen können...und Vieles mehr. Melden Sie sich einfach bei uns, dann koordinieren wir umgehend!

Hierzu bitte die Privatnummern von Frau Hannelore Kreuzer (21182) oder Frau Klüpfel (654897) anwählen.

Wenn die Telefone nicht besetzt sind, dann bitte auf den jeweiligen Anrufbeantworter sprechen. Wir melden uns dann umgehend.

Wir lassen Sie nicht im Stich. Immer ein offenes Ohr für Sie und Ihre Belange!

BLEIBEN SIE GESUND!

Daten des ökumenischen Hospizvereins des Landkreises mit Sitz in Obernburg:

Öffnungszeiten: Mittwochs von 16 bis 19 Uhr sowie nach Terminvereinbarung.
Telefon 06022 7093084 oder 0176 34512060.
Oder www.hospizverein-miltenberg.de

Beratungsstelle für Senioren und pflegende Angehörige in Miltenberg

Am 01.08.2022 wurde der „Pflegestützpunkt“ für den nördlichen Landkreis von Elsenfeld nach Obernburg, Untere Wallstraße 24 verlegt. Die Mitarbeiter, wie nachfolgend aufgeführt, werden für Sie weiterhin für all Ihre Fragen und Belange zur Verfügung stehen:

Ansprechpartner der Beratungsstelle

Michael Wildemann (Leiter d. Beratungsstelle)
Pflegestützpunkt:

Antonia Marquart (Beratungsstelle Demenz Untermain) zur Zeit in Mutterschaftsurlaub.
Anke Haas

20 (Beratungsstelle Demenz Untermain)

Franziska Hofmann
(Fachstelle pflegende Angehörige)
Marco Andres, Wohnberatung
Diana Müller und Christian Nutz
(Pflegestützpunkt)

Sprechzeiten in Obernburg:

Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr sowie
Mittwoch von 14 bis 16 Uhr

Sprechzeiten in Miltenberg:

Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr sowie
Montag und Dienstag von 14 bis 16 Uhr.

Telefonnummer für Miltenberg und Obernburg nur über die Hauptnummer Miltenberg wie bisher 09371 6694920

Fax: 09371 6699442

Adresse Miltenberg:

Brückenstraße 19,
63897 Miltenberg

Adresse Obernburg:

Untere Wallstraße 24,
63785 Obernburg

www.seniorenberatung-mil.de

KLEINWALLSTADT/ HOFSTETTEN/HAUSEN

sucht Austräger (w/m/d)

Bessere jetzt ganz einfach
dein Taschengeld auf!

Ob Student, Hausfrau/
-mann oder Rentner.

Für alle Jugendlichen
ab 13 Jahren!

Gilt jetzt das **ANGEBOT**

DRUCKEREI



TÜBEL GMBH
seit 1949

Ansprechpartnerin Frau Schröder
erreichbar Mo. bis Do. von 8.30 – 15.00 Uhr
oder direkt per E-Mail an: email@tuebel-druck.de

**Schützt Menschenleben –
....langsam fahren....**



**Katholische Kirchennachrichten
Kleinwallstadt**

Öffnungszeiten des Pfarrbüros

Montag und Dienstag 9.30 – 11.00 Uhr
Donnerstag 16.00 – 18.00 Uhr

Pfarrbüro:

Telefon 21219, Fax 654544

E-Mail:

pfarrei.kleinwallstadt@bistum-wuerzburg.de

Pfr. Markus Lang: Telefon: 21219

E-Mail: markus.lang@bistum-wuerzburg.de

Gem.Ref. Rainer Kraus: Telefon: 6523107

E-Mail: rainer-kraus@web.de

Gem.Ref. Claudia Kloos:

E-Mail: claudia.kloos@bistum-wuerzburg.de

Gem.Ass. Verena Deuchert

E-Mail:

verena.deuchert@bistum-wuerzburg.de

Past.Ass. Marie-Christin Herzog

E-Mail:

marie-christin.herzog@bistum-wuerzburg.de

Homepage: www.pg-christi-himmelfahrt.de

Pastoraler Raum Elsenfeld:

instagram: [pastoralerraum_elsenfeld](https://www.instagram.com/pastoralerraum_elsenfeld)

Spendenkonto für die Pfarrgemeinde ist das
Konto der Kath. Kirchenstiftung Kleinwallstadt
bei der RV-Bank Miltenberg mit der **IBAN:**

DE 84 5086 3513 0104 8334 81

Bitte beachten Sie, dass Kirchgeldzahlungen
und Sonderkollekten separaten Konten zuge-
wiesen sind. Vielen Dank.

*Ich wünsche dir Offenheit,
dass du zuhören
und auf andere eingehen kannst,
dass du Neues wagst,
anstatt dich ängstlich zu verschließen.
Ich wünsche dir Gelassenheit
auf deinem Weg,
dass du dich nicht entmutigen lässt,
wenn er lang oder unübersichtlich ist,
sondern vertrauensvoll
den nächsten Schritt tust.*

Jutta Metz

Herzlich eingeladen sind Sie am:

Freitag, 20. September –

**Hl. Andreas Kim Taegon und Hl. Paul Chong
Hasang und Gefährten**

09.00 Uhr Laudes

Samstag, 21. September –

HL. MATTHÄUS, Apostel

15.00 Uhr Trauung in der Messfeier
v. Petra Walzel und Peter Jung

Sonntag, 22. September

10.00 Uhr Messfeier für den gesamten
Pastoralen Raum Eisenfeld
am Grillplatz in Sulzbach
mit Verabschiedung von
Pastoralreferentin Marie-Christin Herzog

Dienstag, 24. September –

Hl. Rupert und Hl. Virgil

18.30 Uhr Messfeier

Freitag, 27. September –

Hl. Vinzenz von Paul

09.00 Uhr Laudes

Samstag, 28. September –

Hl. Thekla und Hl. Lioba

Kollekte: Caritative Aufgaben

18.30 Uhr Messfeier am Sonnabend

f. Reinhold Lang / f. Martin Giegerich /
f. Roger u. Maria Borrmann /
f. Lebende u. Verst. d. Fam. Borrmann,
Schlett, Tuntke u. Blohm / f. Cäcilia Weber /
f. Elvira u. Ingrid Markert u. Angeh. /
f. Rosa u. Friedrich Fäth u. Tochter Lieselotte /
f. Horst Scheiber u. Eltern,
Angela u. Oskar Friedrich u. Angeh. /
f. Walter Köhler u. Angeh.,
Erna u. Oskar Hein u. Angeh.

Sonntag, 29. September – HL. MICHAEL, HL. GABRIEL UND HL. RAPHAEL

15.00 Uhr Taufe

v. Lorenz Schröder u. Emmi Ewering

INFORMATIONEN

DER PFARREIENGEMEINSCHAFT

Kirchgeld 2024

Wir danken allen, welche das Kirchgeld 2024 bereits überwiesen haben. Das Kirchgeld bleibt zu 100 % in unserer Gemeinde, um u.a. die laufenden Kosten von Kirche und Pfarrheim für Strom, Wasser, Heizung, Reparaturen und Erhaltungsmaßnahmen zu begleichen.

Ein Teil des Kirchgeldes steht jedoch noch aus. Deshalb an dieser Stelle unsere Bitte:

Zahlen Sie es in bar im Pfarrbüro oder werfen Sie es in einem Umschlag mit Ihrem Namen im Pfarrbüro ein oder überweisen Sie es bis zum Jahrende an:

Kath. Kirchenstiftung Kleinwallstadt
Sparkasse Miltenberg
IBAN:DE32 7965 0000 0430 0501 53.

Erstkommunion - Vorankündigung

Herzliche Einladung zum ersten Elternabend für die Eltern der Kommunionkinder 2024 aus Hausen, Hofstetten u. Kleinwallstadt am **Dienstag, 8. Oktober 2024**, um 20.00 Uhr im Pfarrheim Kleinwallstadt.

Der Segnungsgottesdienst zum Start des Kommunionweges ist am Montag, 4. November, um 17.30 Uhr in der Kirche Hausen. Die Erstkommunion ist in Kleinwallstadt am 27.04.2025, in Hausen am 04.05.2025, jeweils um 10.30 Uhr. 22

Firmstart - Vorankündigung

für die Firmlinge 2024 ist am **Mittwoch, 9. Oktober 2024**, um 17.00 Uhr im Pfarrheim Kleinwallstadt. Einladungen hierfür werden bis Ende September verteilt. Wer bis zum 9. Oktober keine Einladung erhalten hat, weil er seit der Erstkommunion zugezogen ist, oder ... kann trotzdem gerne zum Firmstart kommen und erhält dort die notwendigen Informationen.

Wichtig: Die Firmung ist seit 2020 nicht mehr in der 6. Klasse, sondern in der 8. Klasse.

Firmelternabend

Herzliche Einladung ergeht an die Eltern der Firmlinge der Pfarreiengemeinschaft (Kleinwallstadt/Hausen/Hofstetten) zum Firmelternabend am **Donnerstag, 10. Oktober 2024**, um 20.00 Uhr im Pfarrheim Kleinwallstadt.

Unter dem Motto „Gemeinschaft“ feiern alle Pfarreiengemeinschaften des Pastoralen Raumes Eisenfeld am Sonntag, 22.09.2024, um 10:00 Uhr einen gemeinsamen Gottesdienst auf dem Grillplatz in Sulzbach. Musikalisch wird dieser Gottesdienst von den „Tounies“ aus Kleinwallstadt gestaltet. Pastoralreferentin Marie-Christin Herzog wird verabschiedet (siehe Beitrag auf unserer Homepage www.pg-sulzbach.de).

Bitte bringen Sie Essen für das anschließende Picknick mit. Gegen Spende werden Stangen und Getränke angeboten.

Über Ihre Teilnahme freuen sich alle Seelsorgenden und Gremien des Pastoralen Raumes Eisenfeld - Herzlich Willkommen!

Läuten für den Frieden

Jeden Abend um 21.00 Uhr, läutet unsere Apostelglocke für den Frieden.

Es ist eine Erinnerung und Einladung, diese Zeit ganz bewusst den Menschen in der Ukraine und in den Kriegs- und Krisengebieten der Welt zu widmen und für den Frieden zu beten. Bitte beteiligen Sie sich daran, wo immer Sie um 21.00 Uhr auch sind. Vielen Dank.

INFORMATIONEN

AUS DEM PASTORALEN RAUM

Familiengottesdienst

Sonntag 29. September um 10.00 Uhr

„Engel - Boten Gottes auf unseren Wegen“

St. Wendelin in **Dornau**

mit der Singgruppe Tonart

Claudia Kloos + Team

Das Kino Passage Erlenbach zeigt in der Reihe „**Gott & die Welt**“ am **Mittwoch, 25.09.2024, um 19.30 Uhr** den Film „Der Wein und der Wind“.

Jean hat sich einst von seiner Familie gelöst, um frei zu sein. Er unternimmt allein eine Weltreise. Nach zehn Jahre kommt er in seine Heimat in der französischen Bourgogne zurück, denn sein Vater liegt im Sterben. Nun müssen

Jean und seine Geschwister entscheiden, wie es weitergehen soll. Ihr Vater ist kurz vor der Weinlese gestorben und das Familiengeschäft der Weinherstellung erledigt sich nicht von allein.

Die Moderation übernimmt Andreas Bergmann und Dr. Iris Kreile.

Forum 55plus - mit dem Fahrrad den Main entlang

7 Touren im Jahr 2024:

7. Tour: Mittwoch, 02.10.2024

Elsenfeld - Leidersbach

Abfahrtsort: Elsenfeld an der Dampfmaschine

Abfahrtszeit: 9.30 Uhr

Anmeldungen sind erforderlich!

Bitte tel. bis 29.09.2024, 20.00 Uhr an

Heiner Pfeifer

Tel: 09374/2271 oder mobil: 0160/1701576.

Edwin Ingrisch

Tel: 06022/4422 oder mobil 0170/8129979

Waltraud Knopp

E-Mail: wlogow@gmx.de

NEUGRÜNDUNG Kinderchor des Pastoralen Raumes Obernburg

Hast du Lust...

... mit anderen Kindern zu singen?

... vor Publikum aufzutreten?

... Theater zu spielen?

... bei unserem Musical „Gerempel im Tempel“ mitzumachen?

... in Kinder- u. Familiengottesdiensten anspruchsvolle Lieder und Songs ein- u. mehrstimmig zu singen?

Wer: alle singbegeisterten Kinder ab der 1. Klasse

Start: 20.09.24

Wann: freitags, 16.30 – 17.30 Uhr

Wo: Pfarrheim Pia Fidelis, Obernburg

Infos + Anmeldung: Ulrike Matheis,
Tel. 06022/656656, uli.matheis@web.de

NEUGRÜNDUNG Vokalensemble des Pastoralen Raumes Obernburg

Suchst du, suchen Sie....

... nach einem guten Chor, der anspruchsvolle Chormusik erarbeitet?

... nach einem Chor, der v.a. geistliche Chormusik in Gottesdiensten u. Konzerten darbietet?

... einen Chor, der nicht das ganze Jahr, sondern projektartig auf ein Ziel hin probt?

Wer: begeisterte u. geschulte ChorsängerInnen von jung bis erfahren

Start: 21.09.24 (weihnachtliches Programm)

Wann: samstags, 11.00 – 12.30 Uhr

Wo: Pfarrheim Pia Fidelis, Obernburg

Infos + Anmeldung: Patrick Matheis,
Tel. 06022/656656, p-matheis@web.de

WORKSHOPTAG

Neues Geistliches Lied / Populärmusik

Samstag, 12. Oktober 2024

Kilianeum Würzburg, Ottostraße 1

9.30 Uhr bis 16.30 Uhr

Referent*innen: Clemens Atzmüller, Christiane Dehmer, Wolfgang Rücker

Inhaltliche Grundlage: God for You(th) - Benediktbeurer Liederbuch 2020

Kursgebühr: 45,- € (Liederbuch God for

You(th), Mittagessen und Getränke inklusive)

Anmeldung bis spätestens 20.09.2024 unter christian.stegmann@bistum-wuerzburg.de

Weitere Informationen erhalten Sie auf Wunsch in Ihrem Pfarrbüro vor Ort.

Lectio Divina -

Bibellesen mit Herz und Verstand

„Göttliche Lesung“ oder „Lesung, die von Gott kommt“ ist eine Möglichkeit zur Begegnung mit Texten der Heiligen Schrift. Diese altbewährte und neu entdeckte Form der geistlichen Auseinandersetzung mit der Bibel lebt kurz gesagt von drei Elementen:

Lesen – Stille/Gebet – Persönliche Bedeutung. Wir möchten versuchen, diese Art des Bibellebens an verschiedenen Orten unseres Pastoralen Raumes vorzustellen.

Dienstag 15. Oktober 19.30 Uhr

Pfarrheim Kleinwallstadt,

Dienstag 19. November 20.00 Uhr

Pfarrheim Elsenfeld.

Ihr Seelsorgeteam

Pfarrer Markus Lang

Gemeindereferent Rainer Kraus

Gemeindereferentin Claudia Kloos

Gemeindeassistentin Verena Deuchert

Pastoralreferentin Marie-Christin Herzog

Trostlos

Helfen Sie traumatisierten
Kindern, damit auch sie
hoffnungsvoll in die Zukunft
blicken können.

kinder
not
hilfe

kindernothilfe.de





Evangelische Kirchennachrichten

Evang.-Luth. Pfarramt Hofstetten

Pfarrerin Martina Haas, Pfarrer Jakob Mehlig
Eichelsbacher Str. 15,
63839 Kleinwallstadt/Hofstetten

Tel. 06022/655222, Fax: 06022/655223

E-Mail: Pfarramt.Hofstetten@elkb.de

Internet: www.hofstetten-evangelisch.de

Bankverbindung:

Raiffeisen-Volksbank Miltenberg,

Niederlassung der Vereinigte Volksbank

Raiffeisenbank eG

IBAN: DE 16 5086 3513 0004 8596 18

BIC: GENODE51MIC

Bürozeiten:

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag

jeweils 8.30 – 11.00 Uhr

Donnerstag 18.00 – 19.00 Uhr

Offene Kirche

Unsere Kirche ist jeden Sonntag von 09.00 – 18.00 Uhr zum stillen Gebet geöffnet. Gerne dürfen Sie einen Text in unser Gästebuch (im Durchgang zur Taufkapelle) eintragen (vorzugsweise mit eigenem Stift). In der Kirche finden Sie auch Informationsmaterial zu verschiedenen Themen. Dieses darf gerne mitgenommen werden.

Bitte beachten Sie die allgemeinen Hinweise zu unseren Gottesdiensten:

Hinweise:

- Selbstverständlich sind auch katholische Christen, die mit uns feiern möchten herzlich willkommen!
- Bitte bringen Sie, wenn vorhanden, ein eigenes Gesangbuch mit.
- Abendmahl feiern wir nur an besonderen (Feier-)Tagen, momentan ohne Kelch und mit Weinhostie. Im Oktober an Erntedank (06.10.) bieten wir zusätzlich zur Weinhostie auch wieder den Kelch an (zum Eintauchen der Hostie).
- Wir sammeln mit dem Klingelbeutel vor der Predigt. Dabei hören wir Orgelmusik. Die Gaben im Klingelbeutel werden in der Regel für die Aufgaben der eigenen Gemeinde verwendet.

Wir freuen uns auch weiterhin, wenn Sie auf unserer Homepage www.hofstetten-evangelisch.de vorbeischaauen. Dort stellen wir nach wie vor Infos, Bilder, Texte und kreative Ideen für Gebete und Gottesdienste, insbesondere auch für Kinder online. Auch unser Kindergarten „Villa Kunterbunt“ ist dort mit einer eigenen Rubrik vertreten. Schauen Sie sich gerne um. Bitte melden Sie sich bei uns im Pfarramt, wenn Sie Hilfe beim Einkaufen etc. benötigen: Tel. 06022/655222

Hofstetten:

- wöchentlich Gottesdienst in Hofstetten in der St. Michaelskirche.
- Die Gottesdienste in Hofstetten finden sonntags um 10.00 Uhr statt, zusätzlich feiern wir Gottesdienste an den Feiertagen.

Sulzbach:

- monatlich Gottesdienst in Sulzbach im Evang. Gemeindehaus in der Jahnstr. 16.
- Unseren nächsten Taufgottesdienst in Sulzbach feiern wir am 13. Oktober 2024 um 11.30 Uhr. Eine Anmeldung ist noch möglich!
- Den nächsten Samstagabendgottesdienst in Sulzbach feiern wir am 19. Oktober um 18.30 Uhr.

Bibelspruch der Woche: 1. Johannes 5,4c

„Unser Glaube ist der Sieg, der die Welt überwunden hat.“

Termine der nächsten Woche:

Sonntag, 22.09., 17. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in Hofstetten
in der St. Michaelskirche

23.09. – 06.10.

Auslage des Wahlberechtigtenverzeichnisses für die Kirchenvorstandswahl (siehe unten)

Donnerstag, 26.09.

19.00 Uhr öffentliche Kirchenvorstandssitzung per Zoom. Wenn Sie Interesse an einer Teilnahme haben, melden Sie sich bei uns im Pfarramt. Wir lassen Ihnen den Link dann gerne per Mail zukommen.

Wichtiges in Kürze:

Beten Sie gemeinsam mit uns Vaterunser

Zum christlichen Zusammenhalt lassen wir jeden Sonntag gegen 10.45 Uhr unsere Vaterunserglocke in Hofstetten läuten. Wer mag kann für sich in christlicher Verbundenheit das Vaterunser beten.

Läuten für den Frieden

Seit Jahrhunderten läutet die größte Glocke der St. Michaelskirche jeden Mittag um 12.00 Uhr mit der Bitte um Frieden auf der Welt. Wenn Sie das Läuten hören, bitten wir Sie, inne zu halten und gemeinsam für den Frieden zu beten – nicht nur in der Ukraine, sondern auch in allen anderen Kriegsgebieten auf der Welt.

Rückblick sechster Gottesdienst mit Mensch und Tier am Sonntag, 08.09.2024

Bei unserem Gottesdienst mit Mensch und Tier stand in diesem Jahr die Frage im Raum: Kommen Tiere in den Himmel? Wir haben uns beim Beantworten der Frage auf folgendes Buch bezogen: Bernd Kappes, Mitgeschöpfe – Vom Umgang mit Tieren aus christlicher Sicht, Patmos 2023. Nach Sichtung der biblischen Stellen zu diesem Thema kann man zu-

sammenfassend sagen, dass nach biblischer Sicht ein Himmel oder Reich Gottes ohne Tiere nicht vorstellbar ist. Die Antwort auf unsere Frage kann daher nur JA lauten. Wir danken allen die mit uns gefeiert haben. Das waren 24 Menschen, Hund Rocky, Hündin Fine, Hündin Lara, Kater Charly und einige Vögel in der Linde hinter unserer Kirche.

Rückblick Kirchputz Kirche Hofstetten

Zum ersten Mal seit der Coronazeit haben wir die Tradition des jährlichen Kirchputzes wieder aufgenommen. Am Mittwoch 11.9. hat ein siebenköpfiges ehrenamtliches Team in dreieinhalb Stunden die Kirche von oben bis unten mit Schrubbern und drei Staubsaugern auf den Kopf gestellt und allen Staub und Schmutz herausgeschüttelt. Dabei war es wie bei der Speisung der 5000. Erst dachten wir fast, dass der Kirchputz ausfallen muss, weil einige krank wurden und nur noch 2-3 Leute übrig waren und plötzlich waren es mehr als doppelt so viele. Vielen herzlichen Dank an alle fleißigen Kirchputzer!

4. Kanzelabkündigung (22.09.2024) zur Kirchenvorstandswahl 2024

Liebe Gemeinde, am 20. Oktober ist Kirchenvorstandswahl. Kommen Sie und geben Sie den Frauen und Männern Ihre Stimme, von denen Sie möchten, dass sie in den nächsten sechs Jahren die Entscheidungen für unsere Gemeinde treffen. „Stimm für Kirche.“ heißt: Mir ist der Glaube wichtig, ich gehöre zur evangelischen Kirche. Meine Stimme gestaltet die Kirche vor Ort mit. Sie können sich vergewissern, ob Sie im Wahlberechtigtenverzeichnis eingetragen sind. Dazu liegt es in den zwei Wochen vom 23.09.2024 bis zum 06.10.2024 im Pfarramt zu den üblichen Bürozeiten aus:

Dienstag, Mittwoch und

Donnerstag von 08.30 – 11.00 Uhr
und Donnerstag von 18.00 – 19.00 Uhr

Gegebenenfalls können Sie den Antrag auf Ergänzung des Verzeichnisses stellen oder Einspruch gegen die Eintragung einlegen.

Damit Sie gut Bescheid wissen, hier die wesentlichen Informationen zum Wahltag.

Sie können Ihre Stimme am 20. Oktober von 11.00 bis 12.00 Uhr abgeben im Wahllokal im Jugendheim am Pfarrhaus in Hofstetten. Bringen Sie bitte Ihren Wahlausweis mit. Sie können auch die Briefwahl nutzen. Alles was Sie dazu benötigen - einschließlich Stimmzettel - erhalten Sie in diesen Tagen mit der Post. Die Wahl ist geheim.

In unserer Kirchengemeinde sind 6 Kirchenvorsteherinnen und Kirchenvorsteher zu wählen. Zur Information über die Einzelheiten des Wahlverfahrens liegen im Wahlraum das Kirchenvorstandswahlgesetz und seine Ausführungsbestimmungen auf.

Der endgültige Wahlvorschlag enthält folgende Namen:

Hofmann, Gisela
Hölzgen, Martin
Horlebein, Simone
Kaufmann, Valentin
Oestreich, Tina
Schmitt, Marina
Spielmann, Ivonne
Waigand, Udo
Wienert-Oefelein, Ricarda

Bitte, kommen Sie am 20. Oktober zur Wahl oder nutzen Sie die Briefwahl.

Für die Briefwahl beachten Sie bitte folgendes:

Die Wahlunterlagen für die Kirchenvorstandswahl 2024 werden in diesen Tagen per Post verschickt. Ab Erhalt der Unterlagen können Sie den neuen Kirchenvorstand per Briefwahl wählen. Bitte beachten Sie allerdings, dass die Briefwahl nur dann gültig ist, wenn im äußeren Umschlag der Wahlausweis steckt bzw. ein Absender vermerkt ist. Sollten Sie bemerken, dass Sie ungültig gewählt haben, besteht noch immer die Möglichkeit am Wahltag im Wahllokal zu wählen (20. Oktober von 11.00 Uhr bis 12.00 Uhr im Wahllokal im Jugendheim im Pfarrhaus in Hofstetten).

Vorausschau:

Herzliche Einladung zu einem Angebot der katholischen Kirchengemeinde in Sulzbach am Freitag, 04.10.2024

Vorankündigung: Herzliche Einladung zur Andacht in Sulzbach: „Lass jubeln alle Bäume des Waldes!“ Andacht zur ökumenischen Schöpfungszeit. Freitag, 04.10.2024, um 18.30 Uhr, im „Seniorengärtchen“, (Zugang über Kirchplatz St. Margareta von Jahnstraße her), Veranstalterin: Katholische Pfarrei Sulzbach

Erntedank

In diesem Jahr feiern wir am 6. Oktober um 10.00 Uhr Erntedank in der St. Michaelskirche. Im Gottesdienst feiern wir Abendmahl. Dabei werden wir zur Kreisform zurückgehen, wie vor der Coronazeit üblich. Wir werden also wieder vor dem Altar Abendmahl feiern. Wie seit einigen Jahren üblich, werden wir Weinhostien verwenden (ein Teil Wasser ist durch Wein ersetzt), allerdings unverpackte. Wer möchte, kann die Hostie dann zusätzlich in den Kelch tauchen. So hat es der Kirchenvorstand im Mai beschlossen.

Abgabe der Gaben:

Ihre Gaben zum Fest können Sie am Samstag, 05.10.2024 in Hofstetten in der St. Michaelskirche abgeben. Die Kirche ist am Tag offen und Sie können Ihre Gaben einfach auf den vorbereiteten Gabentisch ablegen. Außerdem besteht die Möglichkeit, die Gaben direkt mit in den Familiengottesdienst am Sonntag, 06.10. um 10.00 Uhr zu bringen. Wir werden die Ern-

tedankgaben wieder um den Altar aufbauen und das Hl. Abendmahl dann mit der Weinhostie feiern. Im Gottesdienst danken wir auch für unsere Kirche (Kirchweih).

Taufgottesdienst in Sulzbach

Am Sonntag, 13. Oktober, um 11.30 Uhr möchten wir in Sulzbach im Evang. Gemeindehaus einen Taufgottesdienst feiern. Dafür sind wir noch auf der Suche nach einer Tauffamilie. Im Gottesdienst führen wir auch unsere Konfirmandinnen und Konfirmanden des Ferienkurses ein.

Interkulturelle Woche 2024

Die Gottesdienste zur interkulturellen Woche feiern wir am Sonntag, 13. Oktober 2024, um 10.00 Uhr in Hofstetten und um 11.30 Uhr in Sulzbach (mit Taufe und Einführung der neuen Konfirmandinnen und Konfirmanden). Die Gottesdienste stehen unter dem Motto: „Neue Räume“.

Gottesdienst zur ökumenischen Friedensdekade in Hofstetten

Seit über 40 Jahren engagiert sich die Ökumenische Friedensdekade für Gerechtigkeit, Frieden und die Bewahrung der Schöpfung. Die Friedensdekade findet in diesem Jahr statt vom 10. – 20. November 2024. Herzliche Einladung zum Gottesdienst zur ökumenischen Friedensdekade am Sonntag, 10. November 2024, um 10.00 Uhr in Hofstetten in der St. Michaelskirche.

Das Thema in diesem Jahr lautet: „Erzähl mir vom Frieden“.

Gebet

„Du bist mir fremd geworden, Herr. Wenn ich bete, ist es, also spräche ich in einen leeren Raum. Ich erwarte keine Hochstimmung des Gefühls, aber ich erweise dich mir als lebendiger Gott. Herr, ich kann nicht ertragen, dass du so fern bist, denn dann wird alles fragwürdig, dann scheine ich an eine Fantasie zu glauben. Herr, sei mir wieder nahe, ich kann so nicht leben. Hilf mir.“

Aus: Friedrich Reinhardt Verlag Lörrach-Basel, „Die Losungen für Junge Leute 2023“ vom 27. April

„Wer ein Herz für die Schönheit hat, findet Schönheit überall.“ Gustav Freytag



Sie lieben Vögel?
Wir auch.
www.lbv.de/info

Foto: Dr. Christoph Moring

Vereinsnachrichten von Kleinwallstadt

FC 1920 e.V. Kleinwallstadt

www.fc-Kleinwallstadt.de

JUGENDFUSSBALL – Vorschau

U7 Junioren

Samstag 21.09.2024, 10.00 Uhr
Kinderfestival in Röllfeld

U9 Junioren

Samstag, 21.09.2024, 10.00 Uhr
Kinderfestival in Sulzbach

U11/2 Junioren

Samstag, 21.09.2024, 10.00 Uhr
Kinderfestival in Kleinwallstadt

U11/1 Junioren

Samstag, 21.09.2024, 11.30 Uhr
FCK – Elsenfeld

— — — — —

Bitte beachten Sie den Bericht der JFG Vorspessart im Vereinsteil von Hausen!

Turnverein 1901 Kleinwallstadt

Abteilung: HANDBALL

Ergebnisse vom Wochenende:

Herren I

HSG Erbach/Dorf Erbach – 23.21
TV Kleinwallstadt

Chancenverwertung lässt zu wünschen übrig – Positiver Saisonstart misslungen

Am Samstag stand für die Mannschaft um Czeslaw Oleksa das erste Saisonspiel der Runde an. Nach einer langen und intensiven Vorbereitung, mit Trainingslager und allem, was dazu gehört, waren die Jungs heiß auf die Saison und machten sich auf nach Erbach, um mit einem Sieg in die neue Runde zu starten. Ziel war es, an die letzten vier Spiele der vergangenen Spielzeit anzuknüpfen, bei denen sich der Klassenerhalt gesichert werden konnte.

Das Spiel startete holprig. Die Abwehr stand zwar und die Offensive der Hausherren konnte in den ersten 18 Minuten nur 6 Tore erzielen, allerdings standen bei den Wällstern zu diesem Zeitpunkt selbst nur 2 Tore zu Buche, was an einer schlechten Chancenverwertung lag und der Unsicherheit bei 7-Metern. Trainer Czessy reagierte und legte die Auszeitkarte, diese zeigte Wirkung und schließlich fiel in der 27. Minute der Anschlusstreffer zum 10:11. Die Erbacher gaben allerdings nochmal Gas und die Partie ging mit 10:13 in die Halbzeitpause.

26 Die zweite Halbzeit verlief ähnlich, wie die Ers-

te. Harte aber faire Abwehrarbeit (keine Zeitstrafen für den TVK während der kompletten Partie!) allerdings auch eine Chancenausbeute, welche zu wünschen übrig ließ. Der Sieg der Heimmannschaft war erst 5 Minuten vor Schluss wieder ernsthaft in Gefahr, als der TVK noch einmal aufdrehte und bis auf 2 Tore wieder rankam. Dieser Impuls kam allerdings zu spät und am Ende lief den Jungs schlicht die Zeit weg.

Das Spiel ging damit mit 21:23 zu Ende.

Jetzt heißt es Wunden lecken und die positiven Aspekte des Spiels (Abwehr, Disziplin) auszubauen und an den Schwachpunkten (Chancenverwertung) zu arbeiten.

Vielen Dank auch an alle mitgereisten Fans, welche die Mannschaft lautstark unterstützt haben!

Wir freuen uns auf das erste Heimspiel nächste Woche Sonntag, den 22.09.2024, um 17:30 Uhr in der Wallstadthalle gegen den Absteiger aus der Oberliga, die SG RW Babenhausen.

Es spielten: Julian Schüßler (TW), Timo Wernig (4), Markus Jungwirth (1), Felix Weinber (2), Philipp Kern (1), Kilian Ortlauf, Stefan Kopp (5), Alexander Neupert (TW), Lukas Mann, Dennis Mineif (5), Johannes Dölger (2), Nick Wunderlich, Xaver Schlegel, Nicolai Stegmann (1/1)

Weibl. Jugend C – Regionalliga

JSG Wallstadt –

HSG Bensheim/Auerbach 26:25

Eine starke Premiere in der Handball-Regionalliga legten die C-Jugendmädel der JSG Wallstadt am Sonntagnachmittag in der Wallstadthalle hin. Sie konnten einen glücklichen, aber verdienten 26:25-Heimsieg über den Bundesliga-Nachwuchs der HSG Bensheim/Auerbach bejubeln.

Mit Spannung und leichter Nervosität haben die C-Mädel nach intensiver Vorbereitung dem Saisonauftakt entgegengefeibert. Ausgerechnet die HSG Bensheim/Auerbach sollte der erste Gegner in der höchsten Spielklasse der C-Jugend sein?! Doch die Wallstädterinnen blickten nur auf sich und bereiteten sich – in neuer Kluft – auf die vermeintliche schwere Heimaufgabe vor. Und es ging mit 2:0, 4:2 und 6:3 super los für das Team um Regisseurin Mina Kowarschik, die geschickt die Fäden zog, sich selbst in Szene setzte (7 Tore) und auch immer wieder den Ball an den Kreis weiterpasste, wo Lilly Klein dankbare Abnehmerin war. Auf der rechten Seite machte sich ein ums andere Mal Neuzugang Hannah Marieke Römer gefährlich. Die angeschlagene Emilia Meyer stellte sich in den Dienst der Mannschaft und holte alles aus sich heraus – wie auch alle anderen Spielerinnen, die sich mutig ihren Weg durch die Bensheimer Abwehr suchten und ein ums andere Mal zum Torerfolg gelangten. Egal, wer eingewechselt wurde, erledigte seine Aufgabe souverän und leistete damit einen wertvollen Beitrag zum Gesamtergebnis.

Nachdem die Wallstädterinnen im ersten Durchgang mehrheitlich geführt hatten, wechselten in Hälfte zwei die Führungen. Immer wieder lag die JSG mit zwei Toren vor, doch die Gäste, die allerdings nicht in Bestbesetzung aufgelaufen waren, zogen gleich und es blieb eng bis zum Schluss (25:25). Mina Kowarschik markierte das Siegtor zum 26:25-Sieg. Auch JSG-Torhüterin Lenya Kunkel war es mit einigen Paraden zu verdanken, dass die Punkte an Ort und Stelle blieben. Riesenjubiläum bei den Wallstädter Mädeln, die den begeisternden Handballtag mit einem Tänzchen in der Hallenmitte beendeten.

Die JSG spielte mit Leni Büttner und Lenya Kunkel im Tor sowie Jasmin Lauth (1), Laura Fecher (2), Alea Hess (2), Tabea Karl, Lilly Klein (3), Mina Kowarschik (7), Marlene Fries (2), Eva Bollmann (1), Clara Warmerdam, Rosalie Linke, Hannah Marieke Römer (4) und Emilia Meyer (4).

Spiele in der kommenden Woche

Weibl. Jugend E am 21.09.2024, 11:00 Uhr
Heinrich-Klein-Halle Groß-Umstadt

JSG Groß-Umstadt/Habitzheim II –
JSG Wallstadt II

Weibl. Jugend E am 22.09.2024, 10:45 Uhr
Wallstadthalle Kleinwallstadt

JSG Wallstadt – TuSpo Obernburg

Männl. Jugend E am 21.09.2024, 13:30 Uhr
Schloßgartenhalle Dieburg

mJSG Gr.-Zimmern/Dieburg – JSG Wallstadt

Weibl. Jugend D am 21.09.2024, 15:30 Uhr
Heinrich-Klein-Halle Groß-Umstadt

JSG Groß-Umstadt/Habitzheim II –
JSG Wallstadt

Männl. Jugend D am 22.09.2024, 12:15 Uhr
Wallstadthalle Kleinwallstadt

JSG Wallstadt III –
mJSG Kirchzell/Bürgstadt II

Männl. Jugend D am 21.09.2024, 11:45 Uhr
Sporthalle Großwallstadt

JSG Wallstadt II – HSG Aschaffenburg 08

Männl. Jugend D am 21.09.2024, 15:30 Uhr
Reichenberghalle Reichelsheim

HSG Rodenstein – JSG Wallstadt

Weibl. Jugend C am 22.09.2024, 10:30 Uhr
Main-Spessart-Halle Sulzbach

JSG Wallstadt II –
wJSG Bürgstadt/Kirchzell II

Weibl. Jugend C am 21.09.2024, 14:00 Uhr
Sporthalle Braunshardt

HSG Weiterstadt/Braunshardt/Worfelden –
JSG Wallstadt

Männl. Jugend C am 21.09.2024, 13:45 Uhr
Wallstadthalle Kleinwallstadt

JSG Wallstadt – HSG Rodenstein

Weibl. Jugend B am 22.09.2024, 12:15 Uhr
Main-Spessart-Halle Sulzbach

JSG Wallstadt II – HSG Odenswald

Weibl. Jugend B am 22.09.2024, 17:00 Uhr
Schloßgartenhalle Dieburg

wJSG Dieburg/Gr. Zimmern – JSG Wallstadt

Damen am 21.09.2024, 14:00 Uhr
Maingauhalle Kleinostheim
HSG Kahl/Kleinostheim – FSG Wallstadt
Herren II am 22.09.2024, 15:30 Uhr
Wallstadthalle Kleinwallstadt
TV Kleinwallstadt II –
HSG Sulzbach/Leidersbach II
Herren I am 22.09.2024, 17:30 Uhr
Wallstadthalle Kleinwallstadt
TV Kleinwallstadt – SG RW Babenhausen

Nachbarschaftshilfe „Initiative Zeit füreinander“ Kleinwallstadt/Hofstetten

Der nächste Seniorennachmittag findet am 25.09.2024 statt. Wie immer in unserer Zehntscheune zur gewohnten Zeit.

Herr Nutz vom Pflegestützpunkt Obernburg (Beratungsstelle für Senioren und pflegende Angehörige) wird sie über die Aufgaben des Pflegestützpunktes aufklären. Er wird die Themen Pflegeversicherung und, wie beispielsweise die Aufenthalte in den Pflegeheimen über die Pflegeversicherung finanziert werden. Ebenso wird er die Pflegegrade erläutern sowie vieles mehr zu diesem Thema. Bitte nehmen Sie diesen informativen Termin wahr und bringen Sie Ihre Angehörigen zur Unterstützung mit, damit auch die Informationen in die Familien hineingetragen werden.

Holen Sie sich unseren neuesten Flyer über unsere Tätigkeiten Hilfsdienste etc. Erhältlich im Rathaus, an den Seniorennachmittagen und bei Hannelore Kreuzer (21182) sowie Ursula Klüpfel (654897). Rufen Sie bitte an, wir bringen Ihnen die Flyer und direkte Informationen ins Haus!

Denken Sie auch an das „Auf-Achse-Ticket“ und gönnen sich eine Auszeit mit dem Zug. Mit der Tageskarte von 5 Euro können Sie durch den gesamten Landkreis fahren (bis nach Wertheim und Kahl sowie Richtung Amorbach bis an die Landkreisgrenze nach Baden-Württemberg! Das Ticket ist an jedem Fahrkartensystem einfach zu lösen. Brauchen Sie Hilfe, so kontaktieren Sie uns.

Wir möchten Ihnen mitteilen, dass die Scheiben des Fahrkartenautomaten am Bahnhof ausgetauscht wurden und somit das Lösen der Fahrkarten wieder einfach zu bedienen ist bzw. die Vorgaben besser lesbar sind! Danke an die Bahn!

Bleiben Sie gesund!

Immer im Dienste des Nächsten
Ihre Nachbarschaftshilfe
Hannelore Kreuzer (21182) und
Ursula Klüpfel (654897)

#nachbarschaftshilfekleinwallstadthofstetten
#hannelorekreuzerursulaklüpfel#

DJK Kleinwallstadt **www.djk-kleinwallstadt.de**

Abteilung: TISCHTENNIS

Start in die Saison 2024/2025

Ab sofort findet wieder der komplette Trainingsbetrieb in der Wallstadt- und der Schulturnhalle zu den bekannten Zeiten statt.

Ab der neuen Saison 2024/2025 wird bei den Herren nicht mehr in 6er-Mannschaften sondern auf allen Ebenen in 4er-Mannschaften einheitlich nach dem Bundessystem gespielt. Dabei gibt es am Anfang 2 Doppel und danach 8 Einzel. Alle Spiele werden unabhängig vom Ergebnis gespielt und das Spiel endet nicht nach Erreichen des Siegpunktes.

Wir starten in die neue Tischtennissaison 2024/2025 mit insgesamt 11 Mannschaften (7 Herren-, 1 Damen- und 3 Jugendmannschaften).

Wir wünschen allen Spielern und Spielerinnen einen erfolgreichen Start in die neue Saison und hoffen auf eine unterhaltsame und spannende Saison.

Landesliga Nordnordwest

Samstag, 21.09.2024, 19:00 Uhr

Wallstadthalle:

DJK Herren I – RV Viktoria Wombach II

Im ersten Spiel empfängt unsere Mannschaft das Team aus Wombach, das im letzten Jahr im Mittelfeld landete. Die Gäste haben bereits ein Spiel ausgetragen, in dem sie ein 5:5 Unentschieden in Niedersteinbach holten. Die Partie wird für uns eine echte Orientierung für die neue Saison werden.

Alle Sportinteressenten sind herzlich eingeladen.

Weitere Spiele am Wochenende:

Samstag, 21.09.2024:

Schulturnhalle

13:30 Uhr: DJK Jugend II – DJK Rück-Schippach

Wallstadthalle:

19:00 Uhr: DJK Herren II – DJK Rück-Schippach

19:00 Uhr: DJK Herren VII – DJK Wörth III

19:30 Uhr: TTC Stockstadt II – DJK Herren IV

Montag, 23.09.2024:

20:00 Uhr: TV Faulbach II – DJK Herren V

Dienstag, 24.09.2024:

18:15 Uhr: DJK Erlenbach – DJK Jugend III

Abteilung: KANU

Training nach den Sommerferien

Nach den Sommerferien findet auch wieder unser regelmäßiges Training statt.

Die nächsten Termine sind am Mittwoch, 18.09.2024, 19:00 Uhr und am Samstag, 21.09.2024, 14:00 Uhr.

28 Wir freuen uns auf zahlreiche Beteiligung.

CSU-HERBSTMARKT-PREISRÄTSEL

Was wäre ein Preisrätsel ohne P R E I S E ?

Es wurden insgesamt 41 Gewinner ermittelt.

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH !!!

Einen ganz besonderen Dank unseren Sponsoren, die sich spontan bereit erklärt haben, Gutscheine zu stiften:

**Gärtnerei-Fuchs, »Almhütte«, Restaurant »Da Gino«, Metzgerei Schübler,
Restaurant »Da Donata«, Getränke Ostheimer, Optik-Wichert,
Rohe-Baustoffe, Waschpark H₂O, »Das Haarwerk«**

VERGELT'S GOTT!!! CSU – Ortsverband

Sportkegelclub „Bahnhof 1928“ e.V. Kleinwallstadt

www.bfr-kleinwallstadt.de

www.facebook.com/bahnhof.kleinwallstadt

www.instagram.com/bahnhof.kleinwallstadt

Jugend U14

**SKC Frammersbach 1 – Bfr.
1295:1206 LP**

Das erste Spiel unserer Jüngsten war aus unserer Sicht absolut solide. Den Titelverteidiger Frammersbach konnten wir 2 x stark unter Druck setzen. **Marlon Golombek spielte bei dieser Partie persönliche Bestleistung, herzlichen Glückwunsch!** Wir denken, dass wir mit der jungen Mannschaft in dieser Runde noch einige Siege einfahren können. Wir drücken die Daumen.

Einzelergebnisse: Marlon Golombek 489, Luis Fleckenstein 489 (Gastspieler), Noah Kunz 240 LP

1. Mannschaft Regionalliga A SKC YU Hanau 78 – Bfr. 1 3205 : 3113 LP 6:2 MP

Mit einem Traumergebnis von 628 LP und persönlicher Bestleistung von Marc kam bei uns gegen die hoch gehandelten Hanauer Stimmung auf, zumal er bei seinem Gegner noch 98 Holz abholen konnte. Leider schwächelte dafür Uwe und auch der eingewechselte Burkhard. Damit bekamen die Gegner Oberwasser. Auch in der Mittelachse zog sich diese Misere wie ein roter Faden durch den Spielverlauf, denn Fabian und Markus kamen mit den Bahnen überhaupt nicht zurecht und verloren weiterhin wertvolle Punkte. Unsere Hoffnung waren im Finale Flo und Thomas. Doch die Hanauer verteidigten ihren Vorsprung energisch, sodass uns schlussendlich recht deutlich das Fell über die Ohren gezogen wurde. Es zeigte sich, dass einige von uns noch ordentlich an ihrem Handicap feilen müssen. Das Spiel haben wir ab-

gehakt und setzen unseren Fokus nun auf das nächste Heimspiel gegen Wölfersheim. **Marc gratulieren wir zu seiner persönlichen- und Vereinsbestleistung und wünschen ihm auch weiterhin viel Erfolg und „Gut Holz!“**

Einzelergebnisse: Marc Heider 628, Florian Seitz 556, Thomas Büttner 534, Markus Boneberger 481, Uwe Rumel und Burkhard Büttner 468, Fabian Golombek 446 LP.

2. Mannschaft A-Liga 1

**SKC Breuberg/Höchst 3 – Bfr. 2
1822 : 1853 LP 2:4 MP**

Bilderbuchauftakt unserer jungen Mannschaft in ihrem ersten Spiel und das sogar noch auswärts, Respekt, ihr wart unter anderem an diesem Wochenende das Highlight des Vereins. Und damit nicht genug, **Marlon Golombek hat an diesem Wochenende in seinem 2. Spiel seine Bestleistung noch mal ins Visier genommen und die 500er Hürde übersprungen – Herzlichen Glückwunsch!** Wir wünschen unseren Jungs auch in den nächsten Spielen weiterhin alles Gute mit unserem Schlachtruf: **„Gut Holz- Kleinwallstadt Bahnhof!“**

Einzelergebnisse: Marlon Golombek 501, Jakob Roth 493, Simon Rumel 469, David Rothenreich 390 LP

3. Mannschaft KVA-Liga 2 RG Mosbach 2 – Bfr. 3

Das Spiel wurde wegen einem Wasserschaden auf den Bahnen von Mosbach, auf einen späteren Zeitpunkt verlegt.

Die nächsten Begegnungen:

KVA- Liga 2

Samstag, 21.09.2024, 11.30 Uhr

Bfr. 3 – SG Elsenfeld / Mönchberg

Regionalliga A

Samstag, 21.09.2024, 13.45 Uhr

Bfr. 1 – R 09 Wölfersheim 2

A-Liga 1

Samstag, 21.09.2024, 17.15 Uhr

Bfr. 2 – SKC Frammersbach 4

Heimat- und Geschichtsverein Kleinwallstadt e.V.

Einladung zur nostalgischen Ortsführung am Main

Samstag, 21.09.2024, 10:00 Uhr

Treffpunkt an der Schleuse in Kleinwallstadt

In Anlehnung an das Buch des Kleinwallstädter Heimat- und Geschichtsvereins „Liebes altes Dorf“ laden wir herzlich ein zu einem Bummel durch die Zeit.

Das Mainufer strahlt seit jeher eine besondere Anziehungskraft aus. Hier findet man Ruhe und Erholung. Jedoch auch der Nutzen als Wasserstraße in wirtschaftlicher Hinsicht war für die Bevölkerung immer ein wichtiger Faktor. Gemeinsam wollen wir anhand von Fotos Erinnerungen wachrufen und vergessene Begebenheiten auffrischen.

Die Führung ist geeignet für Alle, die sich an frühere Zeiten erinnern wollen, aber auch für Jene, die erfahren möchten, wie es am Main einst ausgesehen hat.

Anmeldung erbeten unter 06022 21632 bei unserem Vereinsmitglied Annette Horn.

Die Teilnahme ist kostenlos.

Ihr HGV-Team freut sich auf rege Beteiligung.

Gesellschaft zur Förderung der Gesundheit am Untermain (GfG) e.V., Sitz Kleinwallstadt – Gesundheitsverein

Wir bedanken uns ganz herzlich für Ihr Interesse am Vortrag von unserem Mitglied Claudia Lanzinger. Sie brillierte mit Ihrem Vortrag und erweckte viel Interesse bei den Anwesenden, die anschließend sehr viele detaillierte Fragen stellten.

Danken möchten wir auch der Referentin, Frau Lanzinger, für Ihre Bereitschaft zu diesem nicht einfachen Thema zu sprechen.

Am 09.10.2024 werden die 1. Vorsitzende und Frau Anne Tiedtke mit „Elvis“, einem manns-hohen Kunststoffskelett den Kindergarten „Villa Kunterbunt“ besuchen und den Vorschulkindern in einer Anatomiestunde kindgerecht den „Elvis“ und die verschiedenen Organe vorstellen.

Hannelore Kreuzer, 1. Vors.
Erwin Franz, 1. Stellvertreter

Tennisclub Kleinwallstadt e.V.

www.tc-kleinwallstadt.de

Ergebnisse der letzten Woche

Damen 40 AW – TC Laufachtal
TC Haibach – Mixed 40

2:1
6:0 30

Kleinwallstädter Carneval Verein von 1938 e.V.

Versammlung

Nächste Versammlung am Dienstag, 24. September 2024, um 19:30 Uhr in der Hasenscheune.

Thema: Planungen 11.11., Fasching 2025 und andere Themen.

Um zahlreiches Erscheinen wird gebeten.

KAB Kleinwallstadt

Die Werbung hat begonnen es kann losgehen

Am 19. Oktober um 16:00 Uhr startet in der Mittelmühle Bürgstadt die zweite Auflage der „Open-Sozial-Plattform für soziales Engagement im Landkreis Miltenberg“.

Es ist das Event für Bürgerinnen und Bürger, um sich zu den aktuellen sozialen Fragen zu vernetzen, Gleichgesinnte zu finden und gemeinsam wirksam zu werden.

Mit der Freischaltung der Ehrenamtsbörse für Vereine, gibt es dort auch eine Gelegenheit, sich für ein Engagement vor Ort beraten zu lassen.

Auf jeden Fall gibt es wieder eine tolle Atmosphäre, interessante Menschen und auch für Kultur und Kulinarik ist gesorgt.

Wir freuen uns auf den Tag. Schaut mal nach unter www.sozialundgerecht.com

Kinder-Krippenbau-Schule Kleinwallstadt

(im Keller des Feuerwehrgerätehauses
Kleinwallstadt, Ostring 112)

Kursbeginn: September 2024

Der Krippenbaukurs ab September 2024 richtet sich an die Schülerinnen und Schüler ab 10 Jahre, die mit Liebe zum Basteln gerne eine Krippe bauen möchten. Wir freuen uns auf Euch.

Ansprechpartner: Herr Gerhard Lindner,
Tel. 06022/1744, gerhard.lindner@online.de

Vor Kursbeginn erläutern wir Ihnen gerne persönlich unser Konzept in den Räumlichkeiten der Krippenbauschule.

Bitte informieren Sie sich frühzeitig und sichern Sie sich einen Ausbildungsplatz, da diese begrenzt sind.

Wir bieten:

- Fachliche Ausbildung durch geschulte Lehrkräfte
- Kostenlose Benutzung von Werkzeugen und Arbeitsgeräten, die für Kinder erlaubt sind.

Anmeldung ab sofort möglich bis zum 30.09.2024.

Das Team der Kinder-Krippenbau-Schule
Kleinwallstadt – Standort Kleinwallstadt

CSU-Ortsverband Kleinwallstadt/Hofstetten

Herbstmarkt vom Sonntag, 08.09.2024

Viele Bürgerinnen und Bürger haben den Weg an unseren Infostand gefunden.

Das große Bedürfnis am persönlichen Gespräch mit unseren Mandatsträgern zeigt uns, dass das Interesse an der aktuellen politischen Lage sehr groß ist.

Desweiteren freuen wir uns über Ihre Begeisterung und große Beteiligung an dem Preisrätsel. Alle Gewinner wurden gezogen und in den nächsten Tagen benachrichtigt.

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!!!

(Bitte beachten Sie auch unsere Anzeige Herbstmarkt / Sponsoren)

Musikverein 1924 Kleinwallstadt e.V.

www.musikverein-kleinwallstadt.de

Jubiläumsjahr

„100 Jahre Musikverein

1924 Kleinwallstadt e.V.“

Hochzeit

Am Samstag, 21. September umrahmt das Bläserquintett des Musikvereins die kirchliche Trauung von zwei Musikfreunden in unserer Pfarrkirche.

Die Musiker treffen sich um 14.30 Uhr in der Pfarrkirche.

Nach dem Gottesdienst überbringt unsere Erwachsenenbläserklasse „Montagsblech“ dem Hochzeitspaar mit einem Ständchen musikalische Glückwünsche.

Die nächsten Termine:

Samstag, 05.10.

Konzert mit der „Kleinen Egerländer Besetzung – Das Original“ in der Bergspthalle

20. Oktober

„Oldies für Oldies“ – 30 Jahre Bläsergruppe Oldtimer“ im Pfarrheim

Freitag, 01.11.

Allerheiligen/Blaskapelle

Sonntag, 17.11.

Volkstrauertag/Blaskapelle
Jahreshauptversammlung

Konzert mit der „Kleinen Egerländer Besetzung – Das Original“

Bald ist es soweit!

Im Rahmen unseres 100jährigen präsentieren wir einen besonderen musikalischen Leckerbissen und zwar am **Samstag, den 5. Oktober, ab 19 Uhr in der Bergspthalle Hofstetten:**

Wir laden ein zu einem Konzertabend mit dem Orchester
„Die kleine Egerländer Besetzung – Das Original“

Die acht brillanten Solisten begeistern in ihren jungen Jahren regelmäßig die Konzertbesucher und erobern die Herzen ihrer Fans mit mitreißenden Melodien.

Die Einstimmung in diesen Konzertabend übernimmt die regionale Nachwuchsgruppe „die Dorfjuchend“ - jung, frech, böhmisch. Eintrittskarten sind beim Getränkemarkt Ostheimer, im Rathaus Kleinwallstadt sowie online über www.musikverein-kleinwallstadt.de erhältlich.

Trachtenverein „Almrausch“ Kleinwallstadt

Mittwoch, 18.09. Probeabend ab 19.30 Uhr, bitte pünktlich erscheinen!

Samstag, 28.09. Konzert Music Wave

Sonntag, 06.10. Erntedank in Gochsheim

Mittwoch, 09.10. Probeabend ab 19.30 Uhr

Sonntag, 20.10. Gauversammlung
Rüsselsheim

Mittwoch, 23.10. Stammtisch Almhütte
ab 18 Uhr

Mittwoch, 06.11. Probeabend ab 19.30 Uhr

Mittwoch, 20.11. Stammtisch Almhütte
ab 18 Uhr

Freitag, 29.11. Konzert Pfarrkirche
Harmonic Brass

Mittwoch, 18.12. Jahresabschluss in der
Almhütte ab 18 Uhr

VdK-Ortsverband Kleinwallstadt - Hofstetten - Hausen

Für unsere Tagesfahrt zum Welterbe Kloster Lorsch am Samstag, 21.09.2024, sind die Abfahrtszeiten an folgenden Haltestellen:

08:00 Uhr in Hausen

beim Busunternehmen Braun

08:05 Uhr in Hofstetten

an der Bushaltestelle am Rathaus

08:10 Uhr in Kleinwallstadt am Altenheim

08:15 Uhr in Kleinwallstadt am Bahnhof

08:20 Uhr in Kleinwallstadt

an der Bushaltestelle

in der Sulzbacher Straße

Wir bitten die Fahrtteilnehmer rechtzeitig schon ein paar Minuten vorher an der jeweiligen Einstiegsstelle zu sein.

Bis dahin, bleibt gesund und interessiert.

E-Mail-Adresse für Ihre Beiträge:

email@tuebel-druck.de

Im **Betreff** bitte nicht vergessen:

Welche Gemeinde, welcher Verein!

Vereinsnachrichten von Hofstetten

Turnverein Hofstetten 1921 e.V.

„Kerb“ in Hofstetten

Der Turnverein Hofstetten und der Kerbclub laden sehr herzlich zur **Kerb am Brunnenplatz** am Sonntag, den 29. September, ein.

Der Festbetrieb beginnt um 11.00 Uhr mit dem Fröhschoppen. Zum Mittagessen bieten wir Schweinebraten mit Klößen und Rotkraut sowie Grillspezialitäten an. Zum Nachtschisch gibt es hausgemachten Kuchen.

Die traditionelle Kerbsuche und Kerbpredigt startet um 14.00 Uhr.

Am Montag, 30. September, um 19.00 Uhr findet die **Kerb-Beerdigung an der Bergsport-halle** statt. Auch hierzu laden wir die Bevölkerung herzlich ein, für's leibliche Wohl wird dabei im Clubraum gesorgt.

Wem is' die Kerb? Unser!!

Wir freuen uns auf Ihr/ euer Mitfeiern!

Wer noch eine Kuchenspende beisteuern möchte, kann sich gerne bei Susanne Wolz (Tel. 06022-5246) melden, Dankeschön!

Ausschusssitzung

Die nächste Sitzung findet am Dienstag, den 24. September 2024, um 20.00 Uhr, im Clubraum der Bergsporthalle statt. Bitte kommt alle pünktlich.

Kinder- und Mädchenturnen

Mit dem neuen Schuljahr haben auch wieder die Übungsstunden im Kinder- und Mädchenturnen begonnen. Die Zusammensetzung der jeweiligen Turngruppen bleibt bis zum Familiennachmittag am Sonntag, 17. November, im Wesentlichen so wie vor den Sommerferien. Erst danach erfolgt eine neue Zusammenstellung aufgrund von Alter bzw. Schulstufe. Bitte denkt daran, dass eine Nachricht an die dann neuen Übungsleiterinnen erforderlich ist und nicht von einer automatischen Zuordnung zur neuen Altersgruppe ausgegangen werden darf.

Wir **suchen** nach wie vor **Unterstützung** für unsere Übungsleiterinnen. Insbesondere in der Altersgruppe von 4 bis 6 Jahren und im Mädchenturnen (Basisbereich) ab der 5. Jahrgangsstufe (bisher Donnerstag von 17.30 bis 18.30 Uhr) herrscht diesbezüglich Bedarf. Für die letztgenannte Turngruppe muss das Sportangebot ggf. komplett entfallen. Wer hierbei aktiv werden möchte - Übungsleiterlizenz nicht erforderlich - melde sich bitte bei den Übungsleiterinnen (siehe Homepage) oder beim Abteilungsleiter Roland Jalowitzki (rjalowitzki@t-online.de; Tel.: 06022-23357).



Besuchen Sie unsere Gedenkseite, entzünden Sie eine Kerze und finden Sie aktuelle Bestattungstermine:
www.trauerhilfemithertz.de/gedenkseiten/



Wenn die Seele Flügel bekommt, sind wir
mit Herz und Verstand an Ihrer Seite!

In der Stunde des Verlustes eines geliebten Menschen ist die richtige Betreuung unerlässlich.

Wir versprechen Ihnen eine persönliche und einfühlsame Betreuung, einen liebevollen Umgang mit dem Verstorbenen sowie einen individuellen und würdevollen Abschied!

Zeitgemäß.
Für besondere Menschen.

Individuell.
Für besondere Erinnerungen.

Persönlich.
Für besondere Situationen.

Trauerhilfe mit Herz
Bestattungen  Brand

... auf allen Friedhöfen für Sie tätig.
info@trauerhilfemithertz.de

Hauptstraße 133a | 63849 Leidersbach
Spessartstraße 11 | 63834 Sulzbach

Tel. 06092 / 465 9999 o. 06028 / 948 2070



Veranstaltungen in Hausen

Übersicht:

15.09. bis 13.10.2024	Ausstellung „Still“ in der Alten Dorfkirche
29.09.2024	Michaelstag – Gottesdienst Pfarrkirche St. Michael und Frühschoppen am Begegnungshaus
12.10.2024	Saison-Abschlusskonzert ZAK „Insieme“ in der Alten Dorfkirche
21.10.2024	Zoammekumme im Begegnungshaus
04.11.2024	Herbstversammlung Vereinsring im Begegnungshaus
08.11.2024	Martinszug Kita Abenteuerland
11.11.2024	Zoammekumme im Begegnungshaus
17.11.2024	Volkstrauertag

**Aktuelle Informationen/Termine finden Sie unter
www.hausen-spessart.de oder über die Hausen-App.**

Google Play Store



Apple Play Store



Kommunale Abfallwirtschaft

Graue Tonne = (Restmüll); Blaue Tonne = (Papier)
Gelber Sack; Braune Tonne = (Biotonne)

Montag, 23.09.2024:

Biotonne, Papiertonne, Gelber Sack

Elektrokleinteile-Container befindet sich auf dem Parkplatz am Friedhof, Ostringstraße.

Angelegenheiten rund um die Müllabfuhr

Landratsamt Miltenberg

Fr. Dr. Vieth 09371/501-384

Landratsamt Miltenberg ZAG

(Zentrale Abrechnungsstelle)

Tel. 09371/501-260 oder -261

Anmeldungen von

Sperrmüll/Altholz/Schrott/Elektroschrott

Service Nummer: 0800 04 12 412 oder

Onlineanmeldung über folgenden Link: <https://sperrgut.landkreis-miltenberg.de/WasteManagementMiltenberg/WasteManagementServlet>

Es können auch Sperrmüllkarten im Rathaus abgeholt werden.

Reklamationen wegen nicht entleerter Tonnen

Hotline: 0800 04 12 412

Beschwerden über die gelbe Sack-Abfuhr

Hotline 0800 24 77 677 oder

Frau Becker, Mail: kleinwallstadt@remondis.de

Müllumladestation Erlenbach

Terminvereinbarung unter folgendem Link:

<https://www.terminland.de/>

abfallwirtschaft-miltenberg oder

telefonisch unter der 09371/501-392

Grüngutsammelplatz Hausen

Öffnungszeiten:

16. Februar – 31. Oktober

Mittwoch: 16.00 Uhr – 18.00 Uhr

Freitag: 14.00 Uhr – 18.00 Uhr

Samstag: 11.00 Uhr – 17.00 Uhr

16. November – 15. Februar:

jeweils samstags: 13.00 Uhr – 15.00 Uhr

01. November – 15. November

Mittwoch: 15.00 Uhr – 17.00 Uhr

Freitag: 15.00 Uhr – 17.00 Uhr

Samstag: 11.00 Uhr – 17.00 Uhr

Jugendtreff Hausen

Öffnungszeiten:

Montag 17:00 Uhr bis 19:30 Uhr

Dienstag 16:00 Uhr bis 19:30 Uhr

Mittwoch 16:00 Uhr bis 20:00 Uhr

Donnerstag 16:00 Uhr bis 20:00 Uhr

Aktuelle Infos auf Instagram

([hausen4u](#))

oder auf der Homepage

(www.hausen-spessart.de)

Passamt Hausen

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage www.kleinwallstadt.de, im Rathaus-Serviceportal unter „Pass-/Personalausweis Statusabfrage“ ständig aktuell den „Status“ Ihres beantragten PASSES oder Ausweises abzufragen!

Status: „zurückgeliefert“ ist zur Abholung bereit!

Reisepass und Personalausweis:

Anmerkung: bei der im Dokument angegebenen „0“ handelt es sich um die Zahl 0!

Gerne können Sie für die Beantragung und Abholung der Ausweise und Pässe einen telefonischen Termin vereinbaren.

Rathaus Kleinwallstadt

Tel. 06022-2206-22 oder -29

Rathaus Hausen

Tel. 06022-654976.

PERSONALAUSWEISE:

Alle Personalausweise, die zwischen dem 26.08. und 30.08.2024 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte warten Sie den Erhalt des PIN/PUK-Briefes durch die Bundesdruckerei ab und bringen Sie bitte dann Ihren alten oder vorläufigen Personalausweis mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Personalausweis nicht aushändigen.

REISEPÄSSE:

Alle Reisepässe, die zwischen dem 08.07. und 19.07.2024 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte bringen Sie Ihren alten oder vorläufigen Reisepass mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Reisepass nicht aushändigen.



TelefonSeelsorge

0800-1110111
0800-1110222

**WIR
HÖREN
ZU** 

www.telefonseelsorge.de

Ernteprojekt „Gelbes Band“ – hier darf geerntet werden!

Die Aktion „Gelbes Band“ funktioniert ganz einfach: Obstbaumbesitzerinnen und -besitzer können ihre Bäume durch ein gelbes Band kennzeichnen und damit signalisieren: Hier darf kostenlos und ohne Rücksprache geerntet werden. Verbraucherinnen und Verbraucher können so für den Eigenbedarf kostenlos Obst in ihrer Umgebung ernten und verwenden. Dadurch werden die wertvollen Früchte doch noch verwertet.

Die Gemeinde Hausen unterstützt diese Aktion und wir freuen uns auf eine gute Ernte.

Michael Bein

Gemeinderat

1. Bürgermeister Gemeinde Hausen

Termine:

Am 18.09.2024 um 18.00 Uhr trifft sich unser Orga-Team.

Am 25.09.2024 um 17.00 Uhr „Die Polizei informiert“ und steht uns für Fragen zur Verfügung.

Am 03.10.2024 ist der JTH geschlossen (Feiertag).

Am 16. und 17.10.2024 Oktoberfest im JTH bei Weißwurst, Brezel und „Bierzeltmusik“

.....zünftig in Tracht feiern....

Am 31.10.2024 heißt es „gruselig und schaurig schön“ in die Halloween Nacht
.....wir kochen Kürbissuppe...

Ich freue mich auf Euer Mitwirken und Eure Teilnahme.
Bitte Infos in unserer WhatsApp-Gruppe beachten.

Alles Liebe für Euch: *Sammy*

Vorankündigung!

Vom 12. bis 14. November von 16.00 bis 18.00 Uhr laden wir die Kinder zwischen 8 und 10 Jahren zu uns ein. Wir spielen, basteln u.v.m. und stellen Euch gerne den JTH vor.

Für Rückfragen stehe ich Euch gerne unter 0160-99661512 zur Verfügung.



Helena Scheiter

Fränkische Meisterin



Bei den in Niederlindach ausgetragenen fränkischen Meisterschaften errang Frau Helena Scheiter die Goldmedaille. Mit ihren Pferden Elli, Turbo und Upibaria belegte sie bei der Dressur Platz 1, im Gelände Platz 1 und im Hindernisfahren ebenfalls den ersten Platz. Durch dieses herausragende Ergebnis wurde Helena Scheiter beste fränkische Fahrerin. Über dies hinaus wurde sie mit ihrem Pferd Sunny fränkische Meisterin bei den Einspannern.

Zu den beiden fränkischen Meistertiteln gratulieren wir sehr herzlich und wünschen auch weiterhin viel Erfolg.

Gemeinde Hausen

Michael Bein, 1. Bürgermeister



Katholische Kirchennachrichten St. Michael Hausen

Öffnungszeiten im Pfarrbüro Hausen:

Mittwoch 10.00 – 12.00 Uhr

Pfarrbüro: Telefon 654502, Fax 654516

E-Mail: st-michael.hausen@bistum-wuerzburg.de

Pfr. Markus Lang: Telefon: 21219

E-Mail: markus.lang@bistum-wuerzburg.de

Gem.Ref. Rainer Kraus: Telefon: 6523107

E-Mail: rainer-kraus@web.de

Gem.Ref. Claudia Kloos:

E-Mail: claudia.kloos@bistum-wuerzburg.de

Gem.Ass. Verena Deuchert:

verena.deuchert@bistum-wuerzburg.de

Past.Ass. Marie-Christin Herzog:

marie-christin.herzog@bistum-wuerzburg.de

Homepage: www.pg-christi-himmelfahrt.de

Pastoraler Raum Elsenfeld:

instagram: pastoralerraum_elsenfeld

Gott segne uns

in stressigen Stunden

mit Gelassenheit.

In depressiven Stunden

mit Mut.

In leeren Stunden

mit Phantasie.

In ratlosen Stunden mit Ideen.

In fragwürdigen Stunden

mit Nachdenklichkeit.

Herzlich eingeladen sind Sie am:

Donnerstag, 19. September –

HL. Januarius, Bischof

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Messfeier

für Rita u. Robert Scholz

Samstag, 21. September –

HL. MATTHÄUS, Apostel

18.30 Uhr Messfeier am Sonnabend

als Requiem f. Ursula Tobisch

und für Irmgard u. Ewald Reichert u. Angeh. /

Robert Wolf u. Angeh. /

Angeh. d. Fam. Seus / Josef Haas /

Hermann, Erika u. Erwin Lebert

u. Elfi Schnabel / Johann Fersch, Eltern,

Schw.eltern u. Angeh. /

Ludwig Englert u. Bernd Herberg u. Angeh. /

Ingrid u. Rudi Nebel / Theo Brand, seine

Eltern, Schwiegereltern u. Angeh. /

Ewald u. Käthi Groß /

Martha, Alois u. Emma Konrad

Sonntag, 22. September

10.00 Uhr Messfeier für den gesamten

Pastoralen Raum Elsenfeld

am Grillplatz in Sulzbach

mit Verabschiedung von

Pastoralreferentin Marie-Christin Herzog

Donnerstag, 26. September –

HL. Kosmas und HL. Damian

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Messfeier

Sonntag, 29. September – HL. MICHAEL,

HL. GABRIEL UND HL. RAPHAEL

Hochfest unseres Kirchenpatrons,

des hl. Erzengel Michael

09.00 Uhr Messfeier

für die Pfarreiengemeinschaft

und für Elisabeth Weber u. Angeh. /

Sophie u. Erich Lebert / Anastasia u.

Hermann Lauth u. verst. Angeh. /

Christiane Lux u. Großeltern /

Fam. Schuck u. Mayer /

Waltraud Nebel, Eltern u. Schwiegereltern /

Erika Radecker u. Fam. /

Peter Link, Eltern u. Geschwister /

Karl u. Dorothea Ott u. Angeh. /

Imelda Wolf

anschl. Prozession durchs Oberdorf

INFORMATIONEN

DER PFARREIENGEMEINSCHAFT

Kirchgeld 2024

Wir danken allen, welche das Kirchgeld 2024 bereits überwiesen haben. Das Kirchgeld bleibt zu 100 % in unserer Gemeinde, um u.a. die laufenden Kosten der Kirche für Strom, Wasser, Heizung, Reparaturen und Erhaltungsmaßnahmen zu begleichen.

Ein Teil des Kirchgeldes steht jedoch noch aus.

Deshalb an dieser Stelle unsere Bitte:

Zahlen Sie es in bar im Pfarrbüro oder werfen

Sie es in einem Umschlag mit Ihrem Namen im

Pfarrbüro ein oder überweisen Sie es bis zum

Jahresende an:

Kath. Kirchenstiftung Hausen

RV-Bank Miltenberg,

IBAN: DE18 5086 3513 0404 8711 89.

Erstkommunion - Vorankündigung

Herzliche Einladung zum ersten Elternabend für die Eltern der Kommunionkinder 2024 aus Hausen, Hofstetten u. Kleinwallstadt am

Dienstag, 8. Oktober 2024, um 20.00 Uhr im Pfarrheim Kleinwallstadt.

Der Segnungsgottesdienst zum Start des Kommunionweges ist am Montag, 04. November um 17.30 Uhr in der Kirche Hausen.

Die Erstkommunion ist in Kleinwallstadt am 27.04.2025, in Hausen am 04.05.2025, jeweils um 10.30 Uhr.

Firmstart - Vorankündigung

für die Firmlinge 2024 ist am Mittwoch, 9. Oktober 2024 um 17.00 Uhr im Pfarrheim Kleinwallstadt. Einladungen hierfür werden bis Ende September verteilt. Wer bis zum 9. Oktober keine Einladung erhalten hat, weil er seit der Erstkommunion zugezogen ist, oder ... kann trotzdem gerne zum Firmstart kommen und erhält dort die notwendigen Informationen. Wichtig: Die Firmung ist seit 2020 nicht mehr in der 6. Klasse, sondern in der 8. Klasse.

Firmelternabend

Herzliche Einladung ergeht an die Eltern der Firmlinge der Pfarreiengemeinschaft (Kleinwallstadt/Hausen/Hofstetten) zum Firmelternabend am **Donnerstag, 10. Oktober 2024**, um 20.00 Uhr im Pfarrheim Kleinwallstadt.

Unter dem Motto „Gemeinschaft“ feiern alle Pfarreiengemeinschaften des Pastoralen Raumes Elsenfeld am Sonntag, 22.09.2024, um 10:00 Uhr einen gemeinsamen Gottesdienst auf dem Grillplatz in Sulzbach. Musikalisch wird dieser Gottesdienst von den „Tounies“ aus Kleinwallstadt gestaltet. Pastoralreferentin Marie-Christin Herzog wird verabschiedet (siehe Beitrag auf unserer Homepage www.pg-sulzbach.de).

Bitte bringen Sie Essen für das anschließende Picknick mit. Gegen Spende werden Stangen und Getränke angeboten.

Über Ihre Teilnahme freuen sich alle Seelsorgenden und Gremien des Pastoralen Raumes Elsenfeld - Herzlich Willkommen!

Läuten für den Frieden

Jeden Abend um 21.00 Uhr, läutet unsere Michaelsglocke für den Frieden.

Es ist eine Erinnerung und Einladung, diese Zeit ganz bewusst den Menschen in der Ukraine und in den Kriegs- und Krisengebieten der Welt zu widmen und für den Frieden zu beten. Bitte beteiligen Sie sich daran, wo immer Sie um 21.00 Uhr auch sind. Vielen Dank.

INFORMATIONEN

AUS DEM PASTORALEN RAUM

Familiengottesdienst

Sonntag 29. September um 10.00 Uhr

„Engel - Boten Gottes auf unseren Wegen“

St. Wendelin in **Dornau**

mit der Singgruppe Tonart

Claudia Kloos + Team

Das Kino Passage Erlenbach zeigt in der Reihe „Gott & die Welt“ am **Mittwoch, 25.09.2024, um 19.30 Uhr** den Film „Der Wein und der Wind“.

Jean hat sich einst von seiner Familie gelöst, um frei zu sein. Er unternimmt allein eine Weltreise. Nach zehn Jahre kommt er in seine Heimat in der französischen Bourgogne zurück, denn sein Vater liegt im Sterben. Nun müssen

Jean und seine Geschwister entscheiden, wie es weitergehen soll. Ihr Vater ist kurz vor der Weinlese gestorben und das Familiengeschäft der Weinherstellung erledigt sich nicht von allein.

Die Moderation übernimmt Andreas Bergmann und Dr. Iris Kreile.

Forum 55plus -

mit dem Fahrrad den Main entlang

7 Touren im Jahr 2024:

7. Tour: Mittwoch, 02.10.2024

Elsenfeld - Leidersbach

Abfahrtsort: Elsenfeld an der Dampfmaschine

Abfahrtszeit: 9.30 Uhr

Anmeldungen sind erforderlich!

Bitte tel. bis 29.09.2024, 20.00 Uhr an

Heiner Pfeifer

Tel: 09374/2271 oder mobil: 0160/1701576.

Edwin Ingrisch

Tel: 06022/4422 oder mobil 0170/8129979

Waltraud Knopp

E-Mail: wlogow@gmx.de

NEUGRÜNDUNG Kinderchor

des Pastoralen Raumes Obernburg

Hast du Lust....

... mit anderen Kindern zu singen?

... vor Publikum aufzutreten?

... Theater zu spielen?

... bei unserem Musical „Gerempel im Tempel“ mitzumachen?

... in Kinder- u. Familiengottesdiensten anspruchsvolle Lieder und Songs ein- u. mehrstimmig zu singen?

Wer: alle singbegeisterten Kinder ab der 1. Klasse

Start: 20.09.24

Wann: freitags, 16.30 – 17.30 Uhr

Wo: Pfarrheim Pia Fidelis, Obernburg

Infos + Anmeldung: Ulrike Matheis, Tel. 06022/656656, uli.matheis@web.de

NEUGRÜNDUNG Vokalensemble

des Pastoralen Raumes Obernburg

Suchst du, suchen Sie....

... nach einem guten Chor, der anspruchsvolle Chormusik erarbeitet?

... nach einem Chor, der v.a. geistliche Chormusik in Gottesdiensten u. Konzerten darbietet?

... einen Chor, der nicht das ganze Jahr, sondern projektartig auf ein Ziel hin probt?

Wer: begeisterte u. geschulte ChorsängerInnen von jung bis erfahren

Start: 21.09.24 (weihnachtliches Programm)

Wann: samstags, 11.00 – 12.30 Uhr

Wo: Pfarrheim Pia Fidelis, Obernburg

Infos + Anmeldung: Patrick Matheis, Tel. 06022/656656, p-matheis@web.de

WORKSHOPTAG

Neues Geistliches Lied / Populärmusik

Samstag, 12. Oktober 2024

Kilianum Würzburg, Ottostraße 1

9.30 Uhr bis 16.30 Uhr

Referent*innen: Clemens Atzmüller, Christiane

Dehmer, Wolfgang Rücker

Inhaltliche Grundlage: God for You(th) - Benediktbeurer Liederbuch 2020

Kursgebühr: 45,- € (Liederbuch God for You(th), Mittagessen und Getränke inklusive)

Anmeldung bis spätestens 20.09.2024 unter christian.stegmann@bistum-wuerzburg.de

Weitere Informationen erhalten Sie auf Wunsch in Ihrem Pfarrbüro vor Ort.

Lectio Divina -

Bibellesen mit Herz und Verstand

„Göttliche Lesung“ oder „Lesung, die von Gott kommt“ ist eine Möglichkeit zur Begegnung mit Texten der Heiligen Schrift. Diese altbewährte und neu entdeckte Form der geistlichen Auseinandersetzung mit der Bibel lebt kurz gesagt von drei Elementen:

Lesen – Stille/Gebet – Persönliche Bedeutung.

Wir möchten versuchen, diese Art des Bibellebens an verschiedenen Orten unseres Pastoralen Raumes vorzustellen.

Dienstag 15. Oktober 19.30 Uhr

Pfarrheim Kleinwallstadt,

Dienstag 19. November 20.00 Uhr

Pfarrheim Elsenfeld.

Ihr Seelsorgeteam

Pfarrer Markus Lang

Gemeindereferent Rainer Kraus

Gemeindereferentin Claudia Kloos

Gemeindeassistentin Verena Deuchert

Pastoralreferentin Marie-Christin Herzog



Vereinsnachrichten von Hausen

Freiwillige Feuerwehr Hausen e.V.

www.ffw-hausen-spessart.de

- | | | |
|--------|-----------|--|
| 18.09. | 17:30 Uhr | Übung Feuersalamander 2 im Schulungsraum |
| 19.09. | 19:30 Uhr | Übung Aktive im Gerätehaus |
| 23.09. | 18:30 Uhr | Übung Jugend im Gerätehaus |
| 25.09. | 17:30 Uhr | Übung Feuersalamander 1 im Schulungsraum |
| 28.09. | 10:00 Uhr | Großübung, Kindergarten |
| 29.09. | 8:30 Uhr | Michaelstag, Prozession, Kirchenparade |
| 30.09. | 18:30 Uhr | Übung Jugend im Gerätehaus |
| 02.10. | 17:30 Uhr | Übung Feuersalamander 2 im Schulungsraum |
| 27.10. | 10:00 Uhr | Vorstandsschaftssitzung |

Gesangsverein „Sängerkunst“ Hausen

Am Donnerstag, den 19.09.2024, ist die Probe, wie gewohnt um 19.30 Uhr, im Sängerkunstheim.

Termine zum Vormerken:

12.10.2024 100jähriges Vereinsjubiläum

Sportfreunde Hausen 1925 e.V.

U11/2

Olympia Eisenbach – SG Eintracht Leidersbach

2:2

Am 14.09.2024 trafen wir in unserem ersten Saisonspiel als E-Jugend mit Eisenbach auf einen alten Bekannten. Schon in den letzten Jahren war Eisenbach sehr spielstark und immer ein harter Brocken. So begann das Spiel auch direkt mit dem ersten Neckenschlag und unser Keeper musste bereits in der 1. Minute hinter sich greifen. Im weiteren Verlauf wachten wir auf und stabilisierten uns immer weiter. In der 6. Minute gelang uns nach einem Freistoß von Noah durch Samu dann auch das 1:1 mit einem traumhaften Kopfball am langen Eck. Die weiteren Minuten bis kurz vor der 2. Pause hielten wir sehr gut mit gegen einen Gegner, dem heute auch das Glück fehlte. In der 27. Minute konnte Eisenbach aber dann doch das 2:1 erzielen.

Die Führung der Gastgeber hielt bis zur 57. Minute, unsere Jungs wollten unbedingt den Ausgleich und warfen alles nach vorne. Noah tankte sich mit einer schönen Einzelleistung über den linken Flügel nach vorne und bediente erneut Samu, der das 2:2 schoss.

Alles in allem war es das erwartet schwere Spiel, der Punkt ist von unseren Jungs erkämpft worden und nicht unverdient. Es spielten: Joshua K., Fabian N., Noah L., Elias C., Raphael R., Theo K., Samu G. (2 Tore), Silas S., Levi O.

JFG Vorspessart 2005 e.V.

www.jfg-vorspessart.de

Ergebnisse

U13-I

JFG Vorspessart – Miltenberger SV 4:0

U13-II

JFG Mömlingtal II – JFG Vorspessart 5:1

U19-I

JFG Vorspessart – JFG Würzburg Nord 1:1

U17-I

JFG Churfranken – JFG Vorspessart 7:0

Spielberichte U19

Am Sonntag, den 08.09., hatten wir unser erstes Bezirksoberligaspiel in der Saison 2024/25. Das erste Spiel lief nicht so, wie wir es uns vorgestellt haben. Die Fuchsstädter hatten klar die Überhand im Spiel. Wir kamen kaum zu Chancen und wurden dauerhaft unter Druck gesetzt. Wir verloren das Spiel leider deutlich mit 6:1.

Letzten Samstag, den 14.09., hatten wir die JFG Würzburg-Nord zu Gast. Wir kamen leider nicht so gut ins Spiel rein. Wir hatten am Anfang Probleme beim Spielaufbau und hatten noch keine klare Zuteilung der Männer. Trotz guter Torchancen, aber wir es nicht geschafft in Führung zu gehen. In der 21. Minute gerieten wir in Rückstand. Nach einem Tumult kurz vor der 16er Linie vor unserem Tor, bekamen wir den Ball nicht raus und die Würzbürger schoßen ein Distanztor zur Führung. Nach dem Gegentor, konnten wir uns ordnen und arbeiteten an dem Ausgleich. Nach einer Ecke, die die Würzbürger erstmal abwehren konnten, behaupteten wir wieder den Ball. Bennet Oberle erzielte per Traumschuss in den Winkel, aus 20 Meter den Ausgleich zum 1:1. Das Spiel plätscherte vor sich hin. Beide Mannschaften hatten keine wirkliche Spiel Idee. So passierte in der zweiten Halbzeit nichts mehr. Das Spiel endete somit mit einem Endstand von 1:1.

Vorschau:

U13-II am Samstag, 21.09., 12:00 Uhr
JFG Vorspessart – (SG) SV Sulzbach II
in Kleinwallstadt

U17-I am Samstag, 21.09., 14:30 Uhr
JFG Vorspessart – SV Erlenbach
in Leidersbach

U15-I am Samstag, 21.09., 14:30 Uhr,
SpVgg Niedernberg – JFG Vorspessart
in Niedernberg

U19-I am Samstag, 21.09., 16:00 Uhr
FT Schweinfurt – JFG Vorspessart
in Schweinfurt

VdK-Ortsverband Kleinwallstadt - Hofstetten - Hausen

Für unsere Tagesfahrt zum Welterbe Kloster Lorsch am Samstag, 21.09.2024, sind die Abfahrtszeiten an folgenden Haltestellen:

08:00 Uhr in Hausen
beim Busunternehmen Braun
08:05 Uhr in Hofstetten
an der Bushaltestelle am Rathaus
08:10 Uhr in Kleinwallstadt am Altenheim
08:15 Uhr in Kleinwallstadt am Bahnhof
08:20 Uhr in Kleinwallstadt
an der Bushaltestelle
in der Sulzbacher Straße

Wir bitten die Fahrtteilnehmer rechtzeitig schon ein paar Minuten vorher an der jeweiligen Einstiegsstelle zu sein.

Bis dahin, bleibt gesund und interessiert.

Schützenverein Hausen 1957 e.V.

Das Schützenhaus bleibt ab Mittwoch, den 03.07.2024, für die Öffentlichkeit auf Grund der Sommerpause geschlossen. Wir öffnen wieder im September und werden dies zuvor bekannt geben.

Bis September.....die Vorstandschaft.

Reit- und Fahrclub Hausen

Hallo liebe Mitglieder,
am 04.10.2024 um 20.00 Uhr findet unser nächster Clubabend statt. An diesem Termin werden wir beschließen, welche Veranstaltungen wir für nächstes Jahr planen.

Wir bitten alle Mitglieder, welche zu diesem Thema etwas beizutragen haben, an diesem Abend anwesend zu sein.

Eure Vorstandschaft

Die schönste
Freude erlebt man
immer da,
wo man sie am
wenigsten
erwartet hat.

Antoine de Saint-Exupéry (1900 - 1944)
franz. Schriftsteller und Pilot



Haustechnik Bachmann GmbH

Thomas Bachmann
Installateur- und
Heizungsbauermeister
Hauptstraße 26
63843 Niedernberg
Tel. 06028/9999977
E-Mail info@HaTeBa.de

Unterstützen Sie den Einzelhandel!



JONAS & KROTH
IMMOBILIEN



Anette Jonas

„Junge Familie
mit Eltern
suchen ein
1- bis 2-FH

gerne renovie-
rungsbedürftig
zu kaufen!“

☎ 0 60 22-264 750

www.jonasundkroth.de

Geflügelverkauf

Junghennen bis legerreif,
Masthähnchen, Enten, Gänse, Puten,
Perlhühner und Wachteln.

Zum vorletzten Mal in diesem Jahr!

Verkaufstag am

Mittwoch, 25. September 2024,

Hofstetten: Rathaus, 8.30 Uhr

Hausen: Feuerwehrhaus, 8.45 Uhr

Kleinwallstadt: altes Rathaus, 13.45 Uhr

Marktheidenfelder Geflügelhof,

Tel. 09398/9935560

97834 Birkenfeld-Billingshausen

**EIGENTUMSWOHNUNG von
privat in AB zum Kauf gesucht,
gerne renovierungsbedürftig!**

Tel: 06022 - 65 21 261 / info@havanola.com



*Betrachtet mich nicht als gestorben,
denn ich lebe mit denen weiter,
die ich von Herzen geliebt habe.*

Hiltrud Däne

geb. Neuser

* 31. 8. 1941 † 10. 8. 2024

In Liebe und Dankbarkeit:

Deine Kinder Harald, Armin, Andreas und Birgit mit Familien

Die Urnenbeisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

*„Alles hat seine Zeit, es gibt eine Zeit der Stille,
wie eine Zeit des Schmerzes und der Trauer.
Aber auch eine Zeit der dankbaren Erinnerung.“*

Wallstraße 19 • 63839 Kleinwallstadt • Tel. 06022 - 50 95 31

**BEERDIGUNGSINSTITUT
BAUER GmbH** www.beerdigungsinstitut-bauer.de

**Norbert
Köhnlein**

PARKETTLERGERMEISTER

Jetzt auch mit Shop!
www.parkettkoehnlein.de

Meisterbetrieb
für Parkett- und Fußbodentechnik.
Verlegen von Bodenbelägen aller Art!

Unser Leistungsspektrum:

- Schleifen ➤ Lackieren ➤ Ölen ➤ Pflege
➤ Sanierung von Untergründen ➤ Türenmontage

Schillerstr. 18 | Kleinwallstadt | Tel. 0 60 22 / 50 76 92 | Mobil 0171 / 263 99 33 | info@parkettkoehnlein.de

Fleischerfachgeschäft **Alexander Ostheimer GmbH**

63839 Kleinwallstadt · Ostring 48 · Tel. 06022/21209 · Fax 06022/21843

»Ihr Treffpunkt des guten Geschmacks«

Angebote gültig von Donnerstag bis Samstag **solange Vorrat** reicht:

- | | | |
|-----------------------------------|------|----------------|
| ● Rinderrouladen | 1 kg | 14,99 € |
| ● Rinderfilet | 1 kg | 37,90 € |
| ● Leberkäse , rot und weiß | 1 kg | 13,90 € |
| ● Bauernschwarzwurst | 1 kg | 9,90 € |

***Wegen Betriebsurlaub von Montag, den 23. September
bis Mittwoch, den 16. Oktober geschlossen!***

Ab Donnerstag, den 17. Oktober sind wir wieder für euch da!

GANESHA-Immobilien

BERATUNG - VERMIETUNG - VERKAUF

**Kompetenz & Freundlichkeit
hat einen Namen!**

**Wir finden Käufer
und Mieter!**



www.ganesha-immobilien.de

Telefon 06028 / 4062560



Johannes Metzler

* 15.10.1949 † 7.9.2024



Und immer sind da
Spuren Deines Lebens,
Gedanken, Bilder und Augenblicke.
Sie werden uns an Dich erinnern,
uns glücklich und traurig machen
und Dich nie vergessen lassen.

Angehörige: **Leonardo Metzler,**
Gebrüder Metzler mit Familien

Michael Englert



GRABMALE

Inh. Wolfgang Englert



63875 Mespelbrunn

Hauptstr. 88

Tel. 06092-322

Fax 06092-5380

Grabmale.Englert@t-online.de

**Grabsteinbefestigung, Grabauflösung und Zweitschriften,
auch von Fremdfirmen**



BEERDIGUNGSMINISTRIUM
LEO KRAUS
FACHGEPRÜFTE BESTATTER



Erd-, Feuer-, Seebestattungen
Überführungen im In- u. Ausland
Bestattungsvorsorge, Versicherung
Tag und Nacht dienstbereit
Erledigung aller Formalitäten
Auf Wunsch Hausbesuch

Aschaffenburg

Wermbachstr. 21, am Freihofsplatz

Lamprechtstraße 7-9, am Altstadtfriedhof



Tel. 06021/ **21366**

Am Ende der Reise gut ankommen
Vertrauen Sie dem Zeichen Ihres qualifizierten Bestatters

www.leokraus.de

Im Rahmen unseres Seniorennachmittags laden wir zum Fachvortrag

„Was bedeutet der Pflegestützpunkt“

Termin: 25.09.2024, Beginn: 14.30 Uhr, Zehntscheune Kleinwallstadt

Referent: Christian Nutz von der Beratungsstelle für Senioren und pflegende Angehörige e.V. – Pflegestützpunkt

Die Inhalte des Vortrages erklären die Begriffe „Pflegeversicherung“, was bedeutet diese? Wie wird der eventuelle Aufenthalt in einem Pflegeheim über die Pflegeversicherung finanziert?

Was ist ein Pflegegrad? sowie vieles mehr. Wir werden diesen Nachmittag, wie immer mit Kaffee und Kuchen beginnen. Um ca. 15 Uhr wird Herr Nutz seinen Vortrag halten.

Dauer ca. 45 Minuten.

Bitte bringen Sie Ihre Angehörigen mit, damit dieses wichtige Thema in die Familien hineingetragen wird. Der Vortrag ist kostenfrei. Wir freuen uns über Ihr Kommen!

Nachbarschaftshilfe „Initiative Zeit füreinander“

Hannelore Kreuzer und Ursula Klüpfel



Wir fertigen für Sie Carports, Überdachungen, Balkone und vieles mehr.

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams ab sofort Fachkräfte:

Schlosser / Metallbauer / Schweißer (m/w/d)

(Deutsch in Wort und Schrift)

Daimler Ring 5, 63839 Kleinwallstadt,

Tel. 06022 / 20 860 11, E-Mail: contact@rhgmbh.com

Anlässlich meines **95. Geburtstages** erreichten mich viele Glück- und Segenswünsche und Geschenke. Dafür bedanke ich mich bei allen Gratulanten.

Ein Dankeschön sage ich auch unserem Landrat, Herrn Jens Marco Scherf, unserem 1. Bürgermeister Thomas Köhler mit Marktrat und Verwaltung, Herrn Dekan und Pfarrer Markus Lang mit Kirchenverwaltung sowie dem Turnverein Kleinwallstadt.

Mein besonderes »**Dankeschön**« gilt der Singgemeinschaft, die sich extra für ein Ständchen wieder formiert hat. Das war eine gelungene Überraschung, die der 1. Vorsitzende, Herrn Hermann Gerhart und seine Gattin Traudl organisiert haben.

Allen Sängerinnen und Sängern danke ich dafür herzlich. Ihr habt mir eine große Freude bereitet.

Karl Bachmann



Jetzt kostenlos bewerten lassen!

Kennen Sie den Wert Ihrer Immobilie?

Finden Sie es gleich heraus! Wir unterstützen Sie dabei.

Scannen Sie einfach den QR-Code oder kontaktieren Sie uns per Telefon oder Mail!



Volksbank Immobilien
Ein Unternehmen der
Raiffeisen-Volksbank Miltenberg

093 71 504 3280 | immobilien@voba-online.de | www.volksbank-immobilien.online



WIR SUCHEN DICH FÜR UNSER TEAM

TelefonSeelsorge

Interesse? Schick eine Mail an:
oeffentlichkeitsarbeit@telefonseelsorge.de

Pietät Wegmann

Seit 45 Jahren an Ihrer Seite!

Erd- Feuer- See- Naturbestattung
Persönliche Betreuung
Individuelle Gestaltung

Aschaffenburg - Bardroffstr. 12
☎ 06021/23424
www.pietat-wegmann.de



*Wir sind in allen Ortsteilen gerne für Sie da...
...wenn der Mensch den Menschen braucht.*



Fußner GmbH
Containerdienst - Entsorgung

Containerstellung von 3 bis 42 m³ Inhalt.

Wir entsorgen für Sie:

- Mischabfall
- Altholz
- Bauschutt
- Grünabfall
- Schrott und Metall
- und vieles mehr



Wir beraten Sie gern! Sprechen Sie uns an.

Recyclinghof - Fußner GmbH
Stockstädter Str. 100 • 63762 Großostheim
Mail: info@fussner.de • www.fussner.de

Telefon: 0 60 26 – 26 91



Öffnungszeiten: Mo – Fr: 07:00 – 17:00 • Sa: 08:00 – 13:00



JONAS & KROTH
IMMOBILIEN



„Familie aus Frankfurt möchte aufs Land ziehen!

Gepflegtes EFH bis 500.000 € zu kaufen gesucht!

Anette Jonas

☎ 0 60 22-264 750
www.jonasundkroth.de



**HÖRGERÄTE
SCHEDL**

Meisterbetrieb & Pädakustik

Bahnstr. 18
63906 Erlenbach a. Main
Tel. 09372-135258

**hören
işitmek
слышать
akoúω
čuti
чуј
hear
entendre**

PATTYS REZEPTVORSCHLAG

Herbstlicher Feta-Lauch-Kuchen



Alle Zutaten inkl. Rezept finden Sie
bei uns im Markt.

K.O. vom Einkauf...?

Kein Problem, nehmen Sie sich doch gleich
noch eine Auszeit in unserem CAPpuccino.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch....

Das CAP-Markt-Team



DER Inklusionsmarkt im Landkreis

Für Druckfehler keine Haftung!

Frühlingstraße 4 • 63839 Kleinwallstadt • Telefon: 0 60 22 / 507 39 13



FÖRDERVEREIN KULTUR IN DER
ZEHNTSCHAUENE E.V.
KLEINWALLSTADT

Freitag, 20. September 2024, 19.30 Uhr

Die Steptokokken

»Resilienz-Revue«

Zehntscheune Kleinwallstadt

Vorverkauf 24,- €, Abendkasse 26,- €

**Vorverkaufsstellen: Rathaus, Schreibwaren Mücke, RV-Bank
Kleinwallstadt oder über die Homepage des Kulturvereins.**



Verantwortlich für den amtlichen Teil: Verwaltungsgemeinschaft Kleinwallstadt;
für die Kirchennachrichten: Pfarrämter;

für den Anzeigenteil: Buch- und Offsetdruckerei Tübel GmbH
63911 Klingenberg a. Main, Philipp-Kachel-Straße 2 Tel. 0 93 72/4083860, Fax 09372/4083870
www.tuebel-druck.de, E-Mail: email@tuebel-druck.de

- Für Druckfehler keine Haftung -